

Ніва

БЕЛАРУСКІ ТЫДНЁВІК

№ 13 (578) ГОД XII 26 САКАВІКА 1967 г. ЦАНА 60 гр.



НОВЫ ДЗЕНЬ

З'явіся, новы дзень, пачаткам новым,
З сьвітаўнай запаведнай чысцінёй,
З забытай песняй, з халадком сасновым,
І юны свет адкрыў перада мной!

Травой і лесам узышла дарога,
Травой і лесам выспела ў цішы.
Я ведаю: ні сум, ні боль душы
Не вернуць мне, не вернуць мне нічога

З таго, што некалі бяздумна змята,
Знявечана пад дымнай сінявой,
Таго, што ворагам маім узята
У прыгажосці, у любові жывой.

З вышынь гадоў, з жыццёвага ўзвышэння
Цяпер гляджу ў стамлёную душу
І забыцця — умовы ўваскрашэння —
У цябе, наш век грывотны, не прашу.

Бяру з сабой нялёгка дарогі,
Сляды пакут, што не датлелі там,
Бяру з сабой бяссонныя трылогі,
А юны свет — я юным перадам.

Аляксей Пысін



увага! За тыдзень

Памочнік палкоўніка Абеля

Імя легендарнага савецкага разведчыка Рудольфа Абеля вядомае нашым чытачам. У мінулым годзе друкавалі мы яго ўспаміны. У гады вайны ён знаходзіўся ў самым логаве фашызму, атрымліваючы звесткі велізарнай важнасці.

Адным з верных памочнікаў Абеля быў Гардон Лонсдэйл, разам яны працавалі і пасля вайны ў Злучаных Штатах Амерыкі. У 1954 годзе Лонсдэйл быў пераведзены ў Англію, дзе выканаў рад адказных заданняў. У 1961 годзе яго арыштавалі англійскія ўлады і прыгаварылі да дваццаці пяці гадоў турэмнага зняволення. Аднак праз тры гады Лонсдэйлу ўдалося выйсці на волю. Аб сваёй дзейнасці ён напісаў кнігу, выдадзеную ў Лондане.

Аўтабіяграфія Лонсдэйла была перакладзена на рад моваў. За тыдзень мы пачнем друкаваць яе скарачаны пераклад.



ВЯСНА.

Фотазцюд Ул. Паўлючука



ВАЖНАЕ РАСПАРАДЖЭННЕ

Апублікаванае ў папярэднім нумары «Нівы» распараджэнне Міністра асветы і вышэйшай адукацыі ПНР у справе ўвядзення ў навучанне гісторыі Польшчы ў пачатковых школах з няпольскай мовай навучання або з навучаннем роднай мовы як прадмет дадатковай тэматыкі з гісторыі данай нацыянальнай меншасці забавязвае не толькі нашых настаўнікаў, але ў нейкай ступені і БГКТ у аказванні адпаведнай дапамогі ў яго рэалізацыі. А трэба сказаць, што заданне гэта даволі складанае з увагі на недастатковую падрыхтаванасць кадраў да навучання гісторыі Беларусі, недахоп падручнікаў, літаратуры, гістарычных карт і прапанаванае спалучэнне тэм з гісторыі абодвух народаў без павелічэння колькасці гадзін гэтага прадмету. Здаецца, што асноўнымі дапаможнікамі ў навучанні павінны быць падручнікі гісторыі Польшчы і Беларусі. Апошніх нашых школы маюць мала. У іх інтэрпрэтацыя такіх тэм, як першыя кніжкі на беларускай мове, супольная барацьба польскіх і беларускіх мас за сацыяльнае вызваленне і шмат іншых аднолькавых, не выклікае зацікаў і можа лягчэй вучням давацца. Але такія тэмы, як паходжанне ўсходніх славян, увядзенне хрысціянства, раздзелы Польшчы, уз'яднанне Заходняй Беларусі распрацаваны часта амаль супярэчліва і спалучэнне іх будзе сапраўды складанае. Пакуль такое спалучэнне праблематыкі ўладзіцца, неабходна будзе, здаецца, правесці метадычны канферэнцыі навучання гісторыі.

З чаго ў гэтым выпадку пачаць зраз, каб выканаць распараджэнне Міністэрства і асягнуць тыя выхаваўча-дыдактычныя тэмы, якія настаўлены ва ўступных заўвагах гэтага документа?

Трэба выкарыстаць спачатку ўсе тыя матэрыялы, якія апублікаваны былі ў выдавецтвах ГП БГКТ, і якія кожная школа мае. Да распрацоўкі тэмы аб Скарыне раім выкарыстаць артыкул А. Чэчугі «Георгі Скарына» на 121 стар. Беларускага календара на 1967 год. Аб К. Каліноўскім пісаў 2 разы А. Баршчэўскі — у «Навукова-літ. зборніку 1961 г.» у артыкуле аб публіцыстычна-літаратурнай спадчыне рэвалюцыянера — стар. 61 і ў кніжцы «Мой родны кут» — абразкі з жыцця К. Каліноўскага — стар. 72. Аб удзеле беларусаў, палякаў і рускіх у студзеньскім паўстанні пісаў Ф. Берніковіч у «Навуковым зборніку» 1964 г. — стар. 61 і В. Склубоўскі — «Студзеньскае паўстанне на Беларуска-чыне» ў бел. календары на 1963 г. Барацьба беларускага народа за сацыяльнае вызваленне ў міжваенны перыяд знайшла адбіццё ў раздзеле «50 год Вялікага Кастрычніка» ў бел. календары на гэты год, у кніжцы «Мой родны кут».

У тых жа кніжных выданнях ГП БГКТ настаўнік знойдзе матэрыялы да распрацавання яшчэ шматлікіх тэм, якія выступаюць на ўспамянутым распараджэнні. Нямаюць падобнай праблематыкі замяшчала на працягу сваіх 10 год «Ніва», але газеты школы найчасцей не камплектуюць і таму з гэтых матэрыялаў скарыстаць не змогуць.

Добра разумеючы ўсе цяжкасці рэалізацыі распараджэння, звярочваемся да ўсіх зацікаўленых настаўнікаў з запатаннем: у чым зараз нашае Таварыства павінна аказаць дапамогу?

Сакратар ГП БГКТ
Ул. Юзвук

БГКТ

У СПРАВЕ МУЗЕЯ

4 сакавіка Мікола Самоцік — намеснік старшыні ГП БГКТ і адначасова старшыня грамадскага камітэта пабудовы этнаграфічнага беларускага музея адбыў нараду з прадстаўнікамі ГРН-у і ГС-у ў Белаежы, на якой абмяркоўвалася лакалізацыя гэтага музея. Вынікам яе было апрацаванне прашэння да Ваяводскай рады нарадавай адносна прызначэння бюджэту на пабудову музея і зацвярджэння прапанаванай лакалізацыі яго.

ДЭЛЕГАЦЫЯ БЕЛАРУСКАГА ЛІЦЭЯ

10 сакавіка дэлегацыя бацькоўскага камітэта (на чале са старшынёй Яфімам Гіжэўскім) беларускага ліцэя ў Вельску разам з сакратаром ГП БГКТ Уладзімірам Юзвюком была прынята Людвікам Ахоцім — намеснікам старшыні прэзідыума Ваяводскай рады нарадавай у Беластоку. Дэлегацыя прадставіла неабходнасць пабудовы інтэрната для Беларускага ліцэя. Людвік Ахоцік забавязваўся дабівацца ад ўлад увядзення гэтай інвестыцыі ў план і паабяцаў, што калі знойдуцца нявыкарыстаныя фінансы (а гэта здаецца), дык будзе намаганьня, каб яшчэ ў канцы гэтай пяцігодкі распачаць пабудову вялікага інтэрната ў Вельску не толькі для навучэнцаў беларускага ліцэя, але і для іншых школ. У гэтым пасяджэнні ўдзельнічаў Станіслаў Роман — намеснік куратара Беларускай акругі асветы і Ільяш Федаровіч — прадстаўнік аддзела унутраных спраў Прэзідыума ВРН.

ПАСЯДЖЭННЕ КАМІСІІ КУЛЬТУРЫ

11 сакавіка камісія культуры ГП на сваім пасяджэнні абмеркавала тэматыку на спатканне з прадстаўнікамі аддзела культуры Прэзідыума ВРН і прадстаўнікамі камісіі культуры ВРН.

Многа ўвагі прысвядзілася на гэтым пасяджэнні справам арганізавання нарад беларускай інтэлігенцыі, асабліва вясковай інтэлігенцыі, каб пры дапамозе яе шырэй разгортаць дзейнасць БГКТ. Вялікай тут роля адводзіцца настаўнікам, якія працуюць у беларускіх асродках.

Пашана да роднай мовы, клопаты аб яе чысціні належаць да вельмі сур'ёзных спраў. У сувязі з гэтым неабходна ініцыяваць і арганізоўваць гурткі беларускага слова ці гурткі любіцеляў беларускай мовы (справа не ў тым, як яны будуць называцца, але ў тым, каб у гэтай дзялянцы нешта рабілася). Гарадскі аддзел у Беластоку ўжо зрабіў першыя крокі ў ажыццяўленні гэтай думкі. Камісія культуры далоўжыць максімум сваіх намаганняў у стварэнні такіх гурткоў ці аб'яднанняў.

Да другіх спраў, якімі займалася камісія культуры належаць: а) вызначэнне тэрміну падрыхтоўкі новага рэпертуару (20.IV) для эстрады «Лявоніха», б) вызначэнне тэрміну для хораў БГКТ (I.XI) да падрыхтоўкі рэпертуару, з якім выступаць на пачатку лістапада ў аглядзе. Пастаноўлена, што агляды драмгурткоў з беларускім рэпертуарам адбудуцца ў паветах у красавіку, а цэнтральны агляд — у маі.

Аб правядзенні шматлікіх конкурсаў, аб сумах узнагарод і аб датах і гэтых конкурсаў пайфармаваў камісію культуры кіраўнік культурна-асветнага аддзела ГП Мікола Лобач.

(мх)

Газеті • Зварэнні • Факты • Каментарыі • Весткі

СВЕТ БССР ПОЛШЧА ВАЯВОДСТВА

ПАСЛЯ ВЫБАРАЎ У ФРАНЦЫІ

Аб выніках выбараў у Францыі пісалі і пішуць усе газеты свету. Такое вялікае зацікаўленне было выклікана перад усім тым, што іх вынік быў неспадзяванкай. Памыліліся амаль усе, бо абяпіраліся яны на выніках двух магутных Інстытутаў грамадскай думкі, якіх электронныя машыны не прадбачвалі, што ўрадуемая партыя страціць аж 40 мандатаў. Згодна сцвярджаюць усе каментатары, што найбольшай перамогі дабілася Камуністычная партыя Францыі. Гэта не толькі вынік арганізацыі і дысцыпліны партыі. Крыніцы сілы французскай кампартыі глыбейшыя. Справа ў тым, што КПФ бярэ пад увагу ўнутраныя змяняючыся грамадскія ўмовы ў Францыі, адначасова распаўсюджваючы ідэю аслаблення напружання і міру ў Еўропе.

Французскія выбары паказалі, што лозунг антыкамунізму ў Заходняй Еўропе страціў сваю атракцыйнасць. Спробы маніравання антыкамуністычнага фронту ў большасці выпадкаў не ўдаліся. Наадварот. Прыклад Францыі сведчыць аб тым, што палітычная глеба ў заходняй Еўропе дазрела да супрацоўніцтва між левымі партыямі.

У французскіх выбарах важнае і тое, што ўрадуемая партыя пацярпела ў выбарах толькі з погляду на ўнутраную сацыяльную палітыку. Калі б загранічная палітыка, паражэнне яго партыі было б несумненна большае.

Вынікам выбараў, здаецца, будзе, што зрэшты ўжо зарысуюцца, узнікненне двух кааліцый: капіталу і левых.

АБСТРЭЛ БАЗЫ Ў ДАНАНГУ

Паўднёва-в'етнамскія патрыёты абстралялі буйную амерыканскую ваенна-паветраную базу ў Данангу, абрушыўшы на яе агонь са 140-міліметровых гармат. Знішчана некалькі самалётаў, пашкоджана ўзлётна-пасадкавая паласа. 42 амерыканскія і паўднёва-в'етнамскія ваеннаслужачыя забітыя і каля 100 паранены. Некаторыя агентствы падаюць, што партызаны прымяняюць лёгкую, пераносную ракетную зброю.

ЗАКЛІК Р. КЕНЕДЗІ

Сенатар Роберт Кенедзі зноў заклікаў урад ЗША спыніць бамбардзіроўкі Паўночнага В'етнама з тым, каб садзейнічаць мірным перагаворам. Выступаючы перад студэнтамі ў штаце Аклахома, Кенедзі заявіў, што ў яго ёсць «некаторыя разнагалосці з прэзідэнтам Джонсанам адносна яго в'етнамскай палітыкі».

СВЯТЛАНА АЛІЛУЕВА ЗА ГРАНІЦАЙ

Агенцтва ТАСС у сувязі з многімі пытаннямі журналістаў пацвярджае, што дачка Сталіна Святлана Алілуева зараз знаходзіцца за граніцай. У канцы 1966 года яна атрымала візу на выезд з Савецкага Саюза ў Індыю, каб пахаваць прахі свайго мужа грамадзяніна Індыі, які памёр ў СССР. Як доўга Святлана Алілуева застаецца за граніцай, — сцвярджае камюніке ТАСС, — гэта яе прыватная справа.

А. К.

ВЫБАРЫ

У нядзелю, 12 сакавіка адбыліся выбары ў Вярхоўны Савет Беларускай Савецкай Сацыялістычнай Рэспублікі. У выбарах прынялі ўдзел 99,97 працэнта ўпаўнаважаных да галасавання г.зн. 5.545.739 асоб.

Супроць кандыдатур галасавала 5.683 галасуючых выбаршчыкаў, г.зн. 0,1%, дзесяць галасоў прызнана няважнымі. У выніку галасавання выбраны 421 дэпутат, у тым ліку 153 жанчыны. Беспартыйных дэпутатаў 129. Варта зазначыць, што 335 новавыбраных не з'яўляліся дэпутатамі папярэдняга Вярхоўнага Савета БССР.

ПЯЦЬ

На вялікім Міжнародным прамысловым кірмашы ў Лейпцыгу (ГДР) уручана сто залатых медалёў за найлепшую тэхніку. У іх ліку Беларусь атрымала пяць залатых медалёў.

НЕЗДАВАЛЬНЯЮЧА

Апублікавана пастанова ЦК КП Беларусі і Савета Міністраў Беларускай ССР — «Аб недавальняючым выкананні плана будаўніцтва прадпрыемстваў будматэрыялаў і будіндустрыі ў 1966 годзе і мерах па паспяховаму асваенню сродкаў і ўводу ў эксплуатацыю магутнасцей гэтых прадпрыемстваў у 1967 годзе».

КАЛІНОЎСКАГА

Беларуская маладзёжная газета «Чырвоная змена» апублікавала пісьмо мастака Д. Маслава, які ставіць пастулат арганізацыі музея Кастуса Каліноўскага. Маслаў збірае матэрыялы з Беларусі, Літвы, Расіі, Польшчы. З яго пісьма даведаемся, што да вайны быў выпушчаны беларускі фільм «Кастусь Каліноўскі». Зараз у Мінску адна з вуліц названа імем героя Беларусі.

Ініцыятыва арганізацыі музея Каліноўскага заслугоўвае ўсеакавай увагі і з нашага боку. Дзейнасць легендарнага «Кастуса» сцісла вяжацца з гісторыяй нашай Беластоцкай, тут ён нарадзіўся. У Беластоку адну з цэнтральных вуліц ужо названа яго імем. Існуе вялікі тэматычны матэрыял, на жаль, ніхто ў нас не займаецца сістэматычным зборам яго. Прэтэнзію гэту кірую, перад усім, у адрас кіраўніцтва Дома культуры імя Кастуса Каліноўскага ў Гарадку.

ЗНАМЯНАЛЬНАЕ

«— Калі некалькі гадоў назад мы радаліся проста таму, што ў нас ёсць таленты, то сёння мы гаворым аб тым, якім павінен быць гэты талент, гаворым аб тым, што пасіўны талент — гэта тое ж рамесніцтва», — сказана на апошнім сумесным сходзе секцыі прозы і секцыі крытыкі і літаратуразнаўства Саюза пісьмнікаў Беларусі.

У ГЛЫБІ

У глыбі Беларусі, над Бярэзінай ля Бабруйска адкрыты мінеральныя воды і лячэбныя гразі, якія нягоршыя ад адэскіх. Прытым лячэнне ва ўмераным клімаце Беларусі дае лепшыя вынікі, чым пад неміласэрным сонцам Крыма.

Будуецца тут санаторыя, у якой зможа лячыцца каля шасці тысяч асоб у год. (С.Я.)

ПОЛЬШЧА — ГДР

15 сакавіка ў Варшаве падпісаны дагавор аб Дружбе, супрацоўніцтве і ўзаемнай дапамозе паміж Польшчай і Германскай Дэмакратычнай Рэспублікай. Абодва дагаварыўшыся бакі ўзгоднілі, што ў выпадку ўзброенага нападу з боку нейкіх іншых дзяржаў паспешаць з усеакавай магчымай дапамогай адна другой. Абедзве дзяржавы пацвердзілі непарушнасць польскай дзяржаўнай мяжы на Одры і Нысе Лужыцкай і мяжы паміж ГДР і Заходняй Германіяй, а таксама сцвердзілі, што Заходні Берлін лічаць асобнай палітычнай адзінкай.

Прамаўляючы пасля падпісання дагавору Уладзіслаў Гамулка сказаў:

«Народная Польшча ніколі не згодзіцца на тое, каб сваім заходнім суседам мець мілітарыстычную Германію. Існаванне і развіццё ГДР як сільнай сацыялістычнай дзяржавы нямецкіх рабочых і сялян з'яўляецца не толькі інтарэсам нямецкага народу, але таксама найглыбейшым інтарэсам польскага народу». Гаворачы аб страхах, якія пацярпеў нямецкі імперыялізм у выніку II сусветнай вайны, прамоўца заявіў: «Ліквідацыя гэтага стану з'яўляецца немагчымай не толькі з увагі на інтарэсы дзяржаў Варшаўскага пагаднення, для якіх бяспека ГДР з'яўляецца іх уласнай бяспекай, але таксама і таму, што паварот Германіі да ролі вялікай імперыялістычнай дзяржавы, якой была яна ў міжваенны перыяд, не ляжыць у інтарэсе ўсіх заходніх дзяржаў».

ДА БАЛГАРЫІ

На запрашэнне ЦК Балгарскай камуністычнай партыі і Рады Міністраў БНР у першай палове красавіка паедзе ў Балгарыю з афіцыйным візітам партыйна-ўрадавая дэлегацыя Польшчы на чале з Уладзіславам Гамулкам і Юзефам Цыранкевічам. У час пабыўкі дэлегацыі ў Софіі прадбачаецца падпісанне новага дагавору паміж Польшчай і Балгарыяй.

ДНІ АСВЕТЫ, КНІЖКІ І ПРЭСЫ

Абяўлена, што Дні асветы, кніжкі і прэсы ў гэтым годзе адзначацца будучы ад 3 да 21 мая.

ПА ПРАФЕСІЮ Ў АРМІЮ

У інжынерна-будаўнічых адзінках Войска Польскага для моладзі, якая добраахвотна ўступае ў 5-гадовую вайсковую службу, створана апошнім часам дадатковая магчымасць здабыцця рознага роду прафесій — аператара цяжкіх і лёгкіх будаўнічых машын, механіка машын, зваршчыка, электрамонтэра, муляра, тынкара, механіка водна-каналізацыйнай інсталцыі і іншыя. Сістэма прафесіянальнага навучання ў арміі абяпіраецца на праграме двухгадовых прафесіянальных школ. Добраахвотнікаў прымаюць і інфармуюць Раённыя вайсковыя камендатуры (ВКР).

АЎТАМАТЫ

Выдашчская фабрыка спажывецкай прамысловасці пабудуе ў Выдашчы поўнаасцю аўтаматызаваную пякарню. Будзе яна працуючым экспанатам. За межы купцы будучыя магчы на месцы пераканацца ў якасці машын і заказаць іх ва ўспамянутай фабрыцы. (П)

ДЗЕНЬ ТЭАТРА

18 сакавіка — гэта свята работнікаў тэатраў. Беластоцкія тэатры — дзіцячы і драматычны — ўрачыста адзначылі гэты дзень. Дзяржаўны драматычны тэатр ім. А. Вянгеркі выступіў з новай прэм'ерай п'есы польскага выдатнага пісьмніка Яраслава Івашкевіча — «Лета ў Натан». Дзіцячы тэатр «Свершч» сваё свята правёў сярод школьнікаў агульнаадукацыйнага ліцэя ў Сухаволі на Дуброўшчыне.

ВЫСТАЎКА

У Беластоцкім музеі рэвалюцыйнага руху адкрыта выстаўка пад лозунгам «За нашу і вашу свабоду». Ілюструе яна барацьбу палякаў за свабоду Іспаніі.

ВАЕННЫЯ «ПАДАРУНКІ»

Вайна пакінула нам своеасаблівыя «падарункі»: міны, снарады, бомбы і гранаты. У мінулым годзе падляшская частка Войска унутранай аховы разбразіла 14 артылерыйскіх снарадаў, 6 ручных гранат, 3 бомбы, 4 мінамётныя снарады, 1 міну і 7 штук іншага роду ўзрыўчатак. Гэтыя ваенныя «падарункі» вельмі небяспечныя і калі б здарылася каму-небудзь знайсці іх, трэба паведаміць міліцыю або войска. У ніякім выпадку нельга дакрапацца да іх самому.

БЕЛАЯ НЯДЗЕЛЯ

Члены Саюза вясковай моладзі, якія вучацца ў Беластоцкай медыцынскай акадэміі, часта выезджаюць у вёскі, дзе бясплатна прымаюць хворых. Нядаўна пабывалі яны ў вёсках Мастаўляны, Рэдулі, Чарэўкі, Клевіцова, Лапухоўка і Чорна Вёска Касцельная. Прынялі там 256 пацыентаў. Акцыяй «Белая нядзеля» кіруе акадэміцкае праўленне СВМ супольна з ваяводскім праўленнем гэтай арганізацыі.

ТРЫВОГА НАД БУГАМ

Вада ў Бугу ў раёне Сяміціцкага павета ўзнялася на 2 метры над бяспечным узроўнем. Пад вадой аказалася 2500 гектараў лугоў і палёў. 10 дамоў і гаспадарскіх будынкаў вада адрэзала ад свету. Сяміціцкі супрацявадзавы камітэт добра падрыхтаваўся да сваёй працы і паспяхова змагаецца з паводкай.

ПЛЕНУМ ЦК

Нядаўна адбылося ў Дуброве пленарнае пасяджэнне Пяватовага камітэта ПАРП. Яго ўдзельнікі правялі ацэнку гаспадаркі сенажацямі, якія ў Дуброўскім павеце займаюць амаль 34 працэнт агульнай плошчы. За мінулыя 6 год праведзена меліярацыя звыш 5 тысяч гектараў лугоў. Аднак астаецца яшчэ 2 разы столькі незмеліяраваных сенажаццяў, асабліва ў дрыгвістай даліне ракі Бебжы. У 1967 і 1969 гадах прызначаліся на загасападарванне сенажаццяў 14 мільёнаў 500 тысяч злотых. Працы будучы сканцэнтраваны ў раёне вёсак Сідра, Зайкоўшчына, Валькушанка, Нядзведзіца, Вжазоўка, Сухая Гара, Бобра Вялікая, Падастравак, Верхняя Бебжа і Нурка.

ЖАНОЧАЯ РАДА

У Орлі, першая ў Бельскім павеце, заснавалася грамадская рада жанчын. Яе старшынёю стала Анна Вяслоўская. (ВР)



NIEDZIELA 26.III.

9.50 PKF; 10.00 Kino Prys; 11.00 „Malarstwo Rembrandta” — program z Muzeum im. Puszkina (Moskwa); 11.35 „Czarownice”; 12.00 Dziennik; 12.15 „Kwiaty, wiosenne kwiaty” — program muzyczno-baletowy; 12.55 „W starym kinie”; 13.55 „Piorkiem i węgłem”; 14.20 „Kotek Protek”; 15.10 „Ludzie i zdarzenia”; 15.25 „Wielka gra”; 16.15 „Deszczowa suita”; 17.00 Teatr Niedzielny; „Wdowa po pułkowniku” J. Smuul; 18.00 „Warszawa, ja i Ty”; 18.30 Mistrzostwa Europy w gimnastyce mężczyzn; 20.00 Dobranoc; 20.10 Dziennik; 20.40 „To jest twój nowy syn” — film tv pol.; 21.05 „Czarne na białym” — „Szachownica na parze” II program muzyczno-baletowy; 22.00 „Rio Bravo” — film fab. USA.

PONIEDZIAŁEK 27.III.

11.00 „Rozkosze wędkarstwa” — film fiński; 11.30 „Czarodziej z Bagdadu” — film fab. USA; 13.00 „Przemiany”; 13.25 „Studio Uno” — tv program rozrywkowy w.; 14.20 Kino Krótkich Filmów; 14.45 „Dzielnica” — rep. film. 15.00

Teatr Młodego Widza; 15.50 „Zmagania hokejowe tytanów” — film dok. z Mistrz. Sw. w jeździe fig. na lodzie; 16.15 „Dyngus, dyngus” — program muzyczny; 16.45 Teatr TV: „Zbrodnia przy ulicy Lourcine”; 17.50 Hokej: Czechosłowacja — Szwecja; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 20.00 „Profesor Tutka wyjaśnia sens tajemniczego rysunku” — tv film pol.; 20.15 „Wieczór ze Szpakami” III-cj wiosenny; 21.20 Hokej: Kanada — ZSRR.

WTOREK 28.III.

10.00 „Anglik na kontynencie” — film ang.; 16.00 Kino Prys; 16.55 Dziennik; 17.05 Dla dzieci: „Złeczone ręce”; 17.20 Telekram; 17.45 „Studio młodych” (Bratysława, Sofia); 18.30 „Giel-dio piosenki”; 19.00 TV Kurier Warszawski; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 20.00 „Anglik na kontynencie” — film ang.; 20.55 Kronika Kultu-ralna; 21.15 Hokej: Polska — Austria.

ŚRODA 29.III.

10.00 „Dr Kildare” — film; 14.45 Hokej: Szwecja — Kanada; 16.20 „Wychów pisklat”; 16.30 PKF; 16.40 „Zupa cebulowa” — film; 16.55 Dziennik; 17.05 Hokej: ZSRR — Czechosłowacja; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 20.00 „Piosenki francuskie” — film; 20.15 „Dr Kildare” — film; 21.05 „Światowid”; 21.35 „Spotkanie z cieniem” — program muz. prowadzi J. Waldorff; 22.20 Dziennik.

CZWARTEK 30.III.

9.55 Dla szkół: (kl. VIII) Historia — „Dom budujemy — Polskę”; 16.15 „Mechanizacja w gospodarce nawozowej”; 16.45 „Kolejka” — film

bulg.; 16.55 Dziennik; 17.00 Kino Prys; 17.25 „Co dalej, ósma klaso?”; 17.55 „Na zdrowie”; 18.10 „Gorąca linia”; 18.45 „Dom Bernardy” — widowisko baletowe; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 20.00 Reportaż film.; 20.15 „Trick 17 B” — tv film fab. NRD; 21.20 Trybuna Telewizyjna; 22.05 Dziennik.

PIĄTEK 31.III.

11.55 Dla szkół: (kl. XI) Propedeutyka filozofii — „Co to jest szczęście?”; 12.45 Dla szkół: (kl. III) „Podróżujemy”; 15.30 „Pod flagami ośmiu krajów” — rep. z budowy wysokościowca RWPG w Moskwie; 16.55 Dziennik; 17.00 „Wyprawy TV Przyjaciół”; 17.35 „Przygody Robinsona Crusoe” — film fr.; 18.05 „Wielokropek”; 18.20 Wszelchnia TV „Za kierownicą”; 18.50 Film dok. „Zmagania hokejowych tytanów”; 19.20 Dobranoc; 19.30 Dziennik; 20.00 TV Kurier Mazowiecki; 20.15 Teatr TV: „Wesela pana Balzaka” J. Iwaszkiewicza; 21.35 „10 minut recenzji”; 21.45 „Ludzie z marginesu”; 22.15 Dziennik.

SOBOTA 1.IV.

10.55 Dla szkół: (kl. VII) Biologia — „Ptaki”; 11.25 „Skowronek” — film fab. weg.; 16.20 Program tygodnia; 16.40 „Wychowanie fizyczne naszych dzieci”; 16.55 Dziennik; 17.00 „Dla każdego coś miłego”; 17.45 „Świat, który nie może zginąć” — film; 18.10 „Gorący dzień” — film („Bonanza”); 19.00 „W przestworzach”; 19.20 Dobranoc; 19.30 Monitor; 20.05 „Pegaz”; 20.50 „Biekitna gwiazda” — film („Markiz, agent sekretny”); 21.20 „Biekitny express” — film; 21.50 Dziennik; 22.05 Wiadomości sportowe; 22.15 „Hamlet”; 23.05 „Pożegnaj się z jutrem” — film fab. USA.



24 MARCA, PIĄTEK

13.15. Program; 13.20 „Mikołka — parowóz”. Film; 14.50 Dla uczniów; 15.00 „50 lat władzy radzieckiej”; 15.55 Dziennik pociągów; 16.30 Dziennik; 16.50 Koncert estradowy; 17.30 Sztafeta nowin; 18.30 „Cichy Don”. Film. 3 seria; 20.30 Politechnika TV.

25 MARCA, SOBOTA

10.25 Program; 10.30 Dla uczniów; 12.00 Film dla dzieci; 13.10 Film kukielkowy; 13.30 Dziennik; 14.00 Mistrzostwa Europy w gimnastyce; 16.30 Film telewizyjny; 17.00 Hokej. ZSRR — Szwecja; 19.20 „Ogoniok”; 20.30 Hokej. Czechosłowacja — Kanada.

26 MARCA, NIEDZIELA

7.55 Program; 8.00 „Budzik”; 8.30 Gimnastyka; 9.00 Szkatułka muzyczna; 9.20 Książki dla dzieci; 9.40 „50 lat władzy radzieckiej”; 10.00 Klub filmowy; 11.00 Muzeum sztuki im. A. Puszkina; 11.30 Dla teatrów amatorskich; 12.00 Zawody sportowe dla dzieci; 12.55 Dla żołnierzy. Program z Kaliningradu; 13.50 Dziennik; 14.00 „Poezja”; 14.40 Kiosk muzyczny; 15.10 „Bohaterowie lat piórnich”; 15.40 Spiewa artystka ludowa ZSRR J. Archipowa; 16.30 Klub Wesołych; 18.30 Dziennik; 19.00 Mistrzostwa Europy w gimnastyce; 20.00 Teatr telewizyjny; 21.00 Hokej. NRD — NRF.

ЗОРКА ВЕНЕРА...



Хор. Дырыжор Міхаіл Ануфрыеў. Сола Валя Цімашук.



Два пакалення беларускага клуба: маці і сын. Люба і Алік. Абое харысты. На здымку — ва ўласным дуэце.



Калі гучыць родная песня.

Фота Ю. Рыбінска

Беларускі хор пры гарадскім адзеле Таварыства ў Беластоку вырастае на магутны магніт. Другі яго канцэрт выклікаў энтузіязм слухачоў. У праграму хору ўвайшла такая жамчужына песеннага рэпертуару, як «Зорка Венера» — цудоўны раманс на словы М. Вагдано-віча.

Нялёгкая песня, але хор добра справіўся з ёю ўпершыню, а пры далейшай працы над «Зоркай» будзе яна непаўторным найпрыгажэйшым нумарам праграмы. Сола спявае Валя Цімашук.

Дасканалы барытон Уладзімір Юрчак сьпішоў з вышыні задняга раду і наступіў з дзвюма сольнымі песнямі «Што за месяц, што за ясны» і «Гарэліца» на словы Віктара Шведа. Дасканалая вымова і добры голас саліста — вялікі здабытак канцэрта.

Прадаўжаючы ўпарта змагацца за беларускі рэпертуар беларускіх хораў, я хачу сказаць, што ў выпадку хору гарадскога аддзела змаганне лішняе ўжо, бо акрамя паказовых — адной польскай і адной рускай песень, рэпертуар нашага хору скрозь беларускі. Нарэшце! Разумная рэпертуарная палітыка дырыжора Міхаіла Ануфрыева і яго няспынная энергія ў цяжкай працы з хорам, якому (калі не паддасца слабасцям) прарочу вялікую і пахвальную будучыню, настрайвае аптымістычна.

Вера Леўчук

P.S.

Здымкі, якія далучаем тут да кароткіх слоў аб хоры, зроблены на вечары ў клубе гарадскога аддзела БГКТ, на якім хор выступіў з канцэртаў у 49-ую гадавіну Савецкай Арміі.

А. Баршчэўскі, В. Швед

Дружба і праца

Хрэстаматыя для VIII класа

РОДНАЯ МОВА

З легендаў і казак былых пакаленняў,
З калосся цяжкага жытоў і пшаніц,
З сусор'яў і сонечных цёплых праменьняў,
З грымучага ззяння бурлівых крыніц,
З птушынага шчэбету, шуму дубровы,
І з гора, і з радасці, і з усяго
Таго, што лягло назаўсёды ў аснову
Святыні народа, бласмерця яго, —
Ты выткана, дзіўная родная мова.

Няма на зямлі таго шчасця і гора,
Якога б ты нам перадаць не магла.
Няма такіх нетраў, глыбокага мора
І гор, праз якія б ты не правяла
Мяне на радзіму, туды, дзе сёння
Стаіць акрываўлены вораг з пятлёй
Над спаленай хатай, над родным загонам,
Над будучыняй і над песняй маёй, —
Над тым, што было і што век будзе вольны.

Народ пранясе цябе, родная мова,
Святлом незгасальным у сэрцы сваім
Праз цемру і годы змаганняў суровых.
Калі ж ападзе і развеецца дым
І нівы васкрэсныя закаласяцца, —
Ізноў прашуміш ты вясковым дажджом,
Ізноў зазвініш ты у кожнай у хаце,
Цымбалам дасі іх сярэбраны грым,
І вусны расквеціш усмешкай дзіцяці.

Максім Танк

1943 г.

1. Завучы верш напамінаць.
2. Чаму кожны народ павінен любіць і шанаваць сваю родную мову?
3. Ці ведаеш іншых паэтаў, якія пісалі вершы аб роднай мове?
4. Ці сустракаліся вы ў жыцці з беларускім паэтам? Калі так, дык апішыце свае ўражанні або напішыце яму пісьмо.

Прыказкі і прымаўкі

Няма смачнейшай вадзіцы, як з роднай крыніцы.

Радзіма — матка, чужына — мачыха.

Ідзеш на дзень — хлеба бяры на два.

Кожны чалавек сваім стылем жыве.

РАЗМОВЫ АБ ЭТНАГРАФІІ

Аб этнаграфіі ўсходняга Падляшша размаўляем з загадчыкам кафедры этнаграфіі Варшаўскага ўніверсітэта прафесарам Вітальдам Дыноўскім.

— **Пане прафесар, кафедра этнаграфіі Варшаўскага ўніверсітэта вядзе ад шэрагу гадоў інтэнсіўныя даследы ва ўсходніх раёнах Падляшша. Якая мэта гэтых даследаў? Чаму менавіта гэты раён выбралі вы для сваіх даследаў?**

— Раён гэты з'яўляецца ўнікальным у маштабе ўсяе краіны. Захаваўся тут, як нідзе, старая народная традыцыя ў розных галінах жыцця. На ўсходнім Падляшшы наглядзецца непасрэднае сутыкненне традыцыйнай сялянскай культуры з найбольш сучаснымі працэсамі хутка індустрыялізуючага грамадства. З навуковага пункту гледжання даследаванне пераўтварэнняў культуры ў такім спалучэнні традыцыі і сучаснасці вельмі цікавае. З другога боку, раён гэты заўсёды раней быў памостам паміж двума абшарамі розных культур: да першай сусветнай вайны — паміж Польшчай і Расійскай імперыяй, у міжваенны перыяд — паміж цэнтральнай Польшчай і Заходняй Беларуссю. Зараз умовы такія не існуюць і вясковая грамадскасць гэтага раёну аказалася ў зусім новай, раней няведамай ёй сітуацыі. Сітуацыя гэта таксама цікавая для этнографа, які хоча зразумець працэс грамадскіх пераўтварэнняў.

— **Якія тады дасягненні мае кафедра этнаграфіі ў распрацоўцы пераўтварэнняў народнай культуры ўсходняга Падляшша?**

— Перад усім сказаць трэба аб пад-

рыхтоўваемай кафедрай зборнай працы пад загалоўкам «Подлясье». З іншых дасягненняў звярнуць трэба ўвагу на працы ад'юнкта кафедры Мар'яна Пакропка на тэму асідніцтва і будаўніцтва на Падляшшы, а таксама на мноства магістэрскіх прац на тэму розных галін жыцця паасобных вёсак усходняга Падляшша. Зараз ёсць 25 такіх прац і ў гэтым годзе пішуцца наступныя. Затым наша кафедра штогод арганізуе для студэнтаў этнаграфіі на Падляшшы тэв. «этнаграфічныя табары». Студэнты там засвойваюць на практыцы метады збірання этнаграфічнага матэрыялу. Такія табары адбыліся між іншым у 1959—1961 гадах — у Драгічыне, у 1962—1964 гадах — у Гайнаўцы і ў 1958 годзе — у Бельску-Падляшскім. Быў сабраны тут багаты этнаграфічны матэрыял, які зараз знаходзіцца ў архіве нашай кафедры.

— **Вернемся аднак да асноўнага падсумавання вынікаў этнаграфічных даследаў у гэтым раёне, да падрыхтоўваемай працы «Подлясье». Якія тэмы будуць распрацаваны ў гэтай кніжцы?**

— Агульна беручы, тэмай кніжкі будзе фармаванне новага чалавека і новага культурнага аблічча сучаснай падляшскай вёскі, уплыў традыцыі і новых ідэй на гэтае фармаванне. Аналіз праведзены будзе ў трох храналагічных планах: стан да I сусветнай вайны, міжваенны перыяд і перамены пасляваеннага перыяду.

— **З зацікаўленнем будзем чакаць кніжкі. Пакуль аднак кніжкі няма, а папрасіў бы вас зрабіць пэўнае аба-**

гульненне: ці відавочны ў мове і духоўнай культуры падзел Падляшша на беларускую і польскую этнічную стыхію, вяжуча з нейкім глыбейшым разрозненнем у галіне матэрыяльнай культуры і спосабе гаспадаравання? Ці можна гаварыць аб спецыфічнай матэрыяльнай культуры беларусаў на Беластоцчыне?

— Спецыфічных беларускіх элементаў не заўважаю. Межы моўных, рэлігійных, ці тым больш нацыянальных уплываў не зыходзяцца з межамі распаўсюджвання паасобных элементаў матэрыяльнай культуры. Праўда, на Беластоцчыне можна знайсці нацыянальную групу, якая захавала спецыфічную, ёй уласцівую культуру. Гэта група рускіх-старавераў. Было гэта аднак вынікам глыбокай ізаляцыі, у якой знаходзіліся стараверы. З другога боку — спецыфічныя культурныя элементы мела г.зв. «шляхта заградовая». Ізноў, аднак, гэта з'яўляецца вынікам становой іе ізаляцыі. Паміж тэхнічным узбраеннем шляхціца і ўзбраеннем беларуса-сялініна была вялікая розніца, якраз такая ж самая, як паміж ім, шляхціцам, і селянінам — палякам. Тым часам паміж селянінам-палякам і селянінам-беларусам розніца з гэтага пункту гледжання калі і была, дык так нязначная, што не варта аб ёй і ўспамінаць.

— **Дзякуем і чакаем вашых прац.**

Размаўляў
Ул. Паўлючук



ХОЛАД

У

БІБЛІЯТЭКАХ

Беластоцкі, ды і не толькі, друк многа месца прысвяціў справе працы павятовай бібліятэкі ў Бельску. Тэматыка публікацыі перад усім была звязана з вельмі дрэннымі памяшкаральнымі ўмовамі. Фінал быў такі, што інспектар працы выдаў службовы загад замкнуць памяшканне і перанесці кнігазбор у іншы будынак, дапасаваны да неабходных умоў працы бібліятэкі. Справа была разгледжана Прэзідыумам ПРН, які паставаў гаспадарчым спосабам пабудаваць будынак-павільён, дзе будзе памяшчацца бібліятэка. Праца над пабудовай бібліятэкі — павільёна ўжо пачата. І гэта добра.

Але, як гавораць, дзе коротка там і рвецца. У першай палове сакавіка дайшлі да нас весткі, што не зусім добра выглядае справа ў грамадскіх бібліятэках Бельскага павета. Справа тут не ў памяшканнях, але ў чыстай нядбайнасці. Напрыклад, бібліятэка ў Грэдалях ужо тры тыдні не мае чым паліць, і пануе тут страшэнны холад. Хто ж сюды прыйдзе па кніжку? Падобная сітуацыя і ў Страбл, дзе ў новым памяшканні ёсць і клуб «Рух» і бібліятэка. У Орлі, штопраўда, ёсць чым паліць, але так холадна, што можна змерзнуць за той час, пакуль пазычыш кніжку. Здаецца, што тут выглядае на недахоп каардынацыі з боку павятовых улад і чыстую нядбайнасць некаторых ГРН.

Кара



ШТО ЧЫТАЦЬ?

- Алесь Якімовіч
«НОВЫ ГОД» — апавяданні.
Кніжка мае 425 старонак.
- Міхась Чарот
«АПАВЯДАННІ». Збор твораў, I том.
Старонкі ад 7 да 103.
- Міхась Чарот
«ВЕРШЫ І ПАЭМЫ». Збор твораў,
II том.
Старонак 287.
- Аляксей Кулакоўскі
«ХОРАША ЎЗЫХОДЗІЦЬ СОНЦА». Аповесць.
- Іван Мележ
«МІНСКІ НАПРАМАК». Раман.
551 старонка.
Вельмі цікавая кніжка ў 3-х частках.
- Аркадзь Чарнышэвіч
«СУСЕДЗІ». Аповяданні.
Кніжка мае 219 старонак.
- Пімен Панчанка
«ВЕРШЫ І ПАЭМЫ». У двух тамах.
Для конкурсу хопіць прачытаць адзін том.

НОВЫЯ КНІГІ

Беласточчына — ваяводства „палітыкаў”

На днях паявілася ў кнігарнях кніжка, якую павінны прачытаць усе, хто цікавіцца пераўтварэннямі культуры вёскі, у тым ліку і беларускай вёскі. Маю на думцы кніжку Павялчынскай пад загалоўкам «Dynamika przemian kultury na wsi».

Аўтар яе паслугоўваецца метадам матэматычнага, высока ўдасканаленага аналізу дадзеных, сабраных асяродкам даследвання грамадскай думкі пры Польшкім радыё. Вывады, сфармуляваныя ў спісе навуковай, матэматычнай мове, узбуджаюць вялікі давер. А вось некаторыя з гэтых вывадаў:

1. Ступень заняпаду народнай культуры і ўваход на вёску ўніверсальнай, масавай сучаснай культуры не залежыць ад узроўню прамысловасці ў дадзеным раёне, залежыць ён тым часам ад узроўню горадабудаўніцтва (урбанізацыі), насычанасці раёну гарадамі, станам камунікацыйных шляхоў у гэтых гарадах і г. д. Тымчасам могуць існаваць раёны нават моцна індустрыялізаваныя (упрамысловаўленыя), але з тыповай традыцыйнай культурай вёскі.
- 2) Праніканне ў вёску новых форм правядзення свабоднага ад працы часу не супрацьдзейнічае традыцыйным яго

У 1969 годзе ў Савецкім Саюзе праведзены будзе ўсеагульны перапіс. Зараз ідзе да яго актыўная падрыхтоўка. У сувязі з тым «Літаратурная газета» надрукавала артыкул кандыдата эканамічных навук В. Пераведзенцава на тэму недахопаў папярэдняга перапісу, які адбыўся ў 1959 годзе і спосабаў іх выпраўлення ў перапісе 1969 года. Між іншым аўтар сцвярджае неабходнасць рэгістрацыі этнічных працэсаў, а перад усім моўных узаемаўплываў паміж народамі СССР. У час перапісу ў 1959 годзе ў Савецкім Саюзе было 12 мільёнаў

НАЦЫЯНАЛЬНЫЯ СПРАВЫ

Этнічныя працэсы ў перапісе

людзей, для якіх роднай мовай была мова не сваёй нацыі, з іх — для 10 мільёнаў — была гэта руская мова. Апрача роднай мовы перапіс павінен на думку Пераведзенцава, уключыць пытанне аб другой мове, якой валодае грамадзянін СССР.

У інтэрв’ю, якое пасля гэтага артыкула даў для «Літаратурной газеты» начальнік ЦСУ (Цэнтральнага статыстычнага ўпраўлення) РСФСР В. Калпакоў, сцверджана, што ў перапісны фармуляр уключана будзе пытанне: «Родной язык? Каким еще языком народов СССР вы свободно владеете?» (п)

формам. Чым вышэйшы эканамічны ўзровень вёскі, тым больш у гэтай вёсцы людзі слухаюць радыё, чытаюць газеты і кніжкі, глядзяць кінафільмы і тэлевізары, а адначасова тым часцей сустракаюцца паміж сабою вечарамі, ходзяць у святліцу і гасподу.

3) Чым вышэйшы эканамічны і культурны узровень вёскі, тым больш цікавіцца яна спортам і тым менш цікавіцца палітыкай. Такім чынам Беластоцкае ваяводства аказалася ў спісе першым па зацікаўленні сялян палітыкай і апошнім па зацікаўленні вёскаў спортам. Наадварот — Катавіцкае ваяводства. Знаходзіцца яно на першым месцы па зацікаўленні спортам і на адным з апошніх па зацікаўленні палітыкай.

На думку аўтара, зацікаўленне насельніцтва палітыкай звязана з адсутнасцю стабілізацыі, пачуццём жывцёвай няўпэўненасці, характэрнымі для раёнаў адносна бедных. Пацвярджаюць гэта між іншым і доследы амерыканскіх сацыёлагаў, якія паказваюць, што ў асяроддзях стабілізаваных, высока прамысловых і багатых адсутнічае зацікаўленне палітыкай і шырэйшымі агульнаграмадскімі праблемамі. (п)

Прасторная судовая зала. Суровае абсталяванне. Нічога няма тут лішняга. Усё зводзіцца да таго, каб адразу даказаць чалавеку яго слабасць у сутыкненні з правам.

Адзываецца званок.

— Устаць, суд ідзе! — абвешчае дзяжурны.

Суддзя займае сваё высокае крэсла. Побач яго два грамадскія засядацелі. Жанчына і мужчына. Твары суровыя, сканцэнтраваныя. Даводзіцца ім вырашаць справу чалавечага лёсу.

З правага боку стала (ад суддзі) — пракурор, з левага — сакратарка; ніжэй — адвакат, а за ім — за бар’ерам абвінавачаны злачынца ў кампаніі міліцыянераў. У зале дзесяткаў два чалавек. Прышлі ў суд, як у тэатр, у якім вырашаюцца самыя істотныя праблемы чалавечага жыцця. Тут і гора, і радасць, і слёзы, і смех.

Суддзя ціхім бясстрасным голасам чытае:

— Адкрываю судовы разбор справы Яўгенія Шэранюка, абвінавачанага згодна з артыкулам 225, параграф I крымінальнага кодэкса ў тым, што 31 мая 1966 года...

У зале напружанае маўчанне. Ніхто нават не варухнецца. Артыкул 225 — гэта свядамае забойства чалавека.

— Абвінавачаны, — пытае суддзя, — ці зразумелі вы акт абвінавачання?

Ніва
№ 13 (578)

26 сакавіка 1967 г.
4 стар.

Ён маўчыць. Пустымі вачыма нерухома глядзіць недзе далёка, быццам усё гэта не яго краналася.

— За што вы ў турме сядзіце? — наводзіць суддзя.

Абвінавачаны моўчкі пацягвае носам і выпірае слёзы.

— Прызнаецеся да забойства? — суддзя пачынае крыху нецярпліва. — Ці будзеце штосьці гаварыць?

— Я нічога не разумею, — ледзь чутна гаворыць злачынца. Былі гэта яго



першыя і нямногія словы, якія вымавіў ён у судовай зале. Суддзі памагае адвакат, просіць абвінавачанага, каб штосьці гаварыў.

— Я нічога не памятаю, — ціха сцвярджае той.

Суддзя просіць сведкаў. Іх аж 19. Першая стае перад судом цёпша абвінавачанага. Старая, згорбленая жанчына гаворыць пра трагедыю сваёй роднай дачкі, якую забіў яе, дачкі, уласны муж. Расказ маці папаўняе сястра забітай, а на другі дзень судовага разбору перад судом стае сямігадовае дзіця — асіра-

ЭТНАГРАФІЯ



Хата Ільяша Міхальчука ў вёсцы Локніца, Бельскага павета.
Фота В. Весялоўскі



Збіраецца што нейкі час розных рознаспей аб розных імпрэзах у горадзе Беластоку і ў тэрэне, бо і тут яны адбываюцца.

На першы агонь ідзе Белавежа. Тутэйшыя прыяцелі Белавежы не абніжаюць свайго лёту. Іх праца творыць цікавую гісторыю горада Белавежы.

Таварыства прыяцеляў Белавежы прадставіла ў апошні час такія тэмы: «Сеняшняя Турцыя» — **інж. Аляксей Зіна**, «Найзвычайнейшы жук Белавежскай пушчы» — **д-ра інж. Станіслава Бароўскага**, «Два гады ў Конга» — **мгр. Юзэфа Летыньскага**. 21 сакавіка адбыўся агульны сход членаў таварыства.

Тэатр «Свершч» у Беластоку прадставіў вельмі цікавую гісторыю «Котка-Протка». Вялікае перажыванне малым! Будзе іграцца ў тэрэне.

Клуб прафсаюзаў у Беластоку прадаўжае культурны цыкл у постаці «Вечароў трох муз» (музыка, песня, паэзія). У апошні час адбыўся вечар «Музыка і песня Венгрыі».

Сакавік і красавік — месяцы плённых у акцыі «Сядайце, калі ласка, едзе». Выгэды з «Грамадай» у Варшаву (Вялікі тэатр), у Лодзь (новы Вялікі тэатр), на слаўнага «Пана Вакульскага» (у Драматычным) у пастаноўцы **Ганушкеніча** — гэта толькі некалькі прыкладаў. Акцыяй павінны цікавіцца ўсе, яна дае многа.

Прыпамінаем, што экспазітура «Грамады» ёсць ужо ў Сямяцічах. Яна на месцы ўладжвае ўсялякія экскурсіі. (вл)

БЕЛАРУСІЯНА Правінцыянальная? Перыферыяная?...

Аўтарытэтны літаратурны месячнік «Творчасць» («Творчасць»), які рэдагуе Яраслаў Івашкевіч, зацікавіўся нашай літаратурнай праблематыкай. У другім, лютаўскім нумары гэтага часопіса апублікаваны артыкул Віктара Рудчыка, нашага рэдакцыйнага калегі. Заглавак артыкула — «У Польшчы па-беларуску».

У гэтым артыкуле Рудчык робіць разгляд нашага беларускага літаратурнага асяроддзя, перспектыва якога ў значнай меры залежная ад БГКТ і «Нівы». Прытым, звяртае ён увагу на аўтэнтызм, няштучнасць гэтага асяроддзя, хаця і ўзнікла яно адначасова з утварэннем рэдакцыі «Нівы» (1956 г.).

Віктар Рудчык слухна наракае на тое, што беларускі літаратурны рух у Польшчы пакінуты самому сабе і дамагаецца сур’эзнага падыходу да беларускай літаратуры, ствараемай у Польшчы, якая з’яўляецца неадлучнай часткай культуры Народнай Польшчы. І лічыць, што дасягненні нашага літаратурнага асяроддзя заслугоўваюць сур’ёзнай увагі, каб не дапусціць да яловай вегетацыі асяроддзя і правінцыялізму. (С.Я.)

цеўшая Крыстынка. Як жа трагічна гучаць яе словы, калі ціхім голасам гаворыць:

— Так, тата забіў маму.

Суддзя паказвае ёй акрываўлены складаны ножык.

— Ці гэтым нажом забіў? — пытае.

— Не ведаю, — апускаючы вочы гаворыць Крыстынка, а потым дабаўляе: — Тата меў такі ножык.

Тата сядзіць, бы акамянелы. Нават не паглядзіць на дзіця, якое з-за яго за-

найчасцей бачылі абвінавачанага.

Са слоў 19 сведкаў памалу, бы мазаіка з дробных каменьчыкаў, складаецца вобраз чалавека, які на сваё сумленне зусім бяздумна ўзяў жыццё другога, ды яму блізкага чалавека.

Седзячы ў судовай зале, я не раз задумваўся: ці зразумее ён цяжар свайго злачынства?

Яўгеній Шэранюк паходзіць з беднай сям’і з вёскі Каянка. Бацькі зусім не памятае, бо застаўся сіратой, маючы толькі тры гады. Маці не дала яму і другім сваім дзецям належнага выхавання. Яўгеній вырас чалавекам, для якога існавалі толькі гарэлка і вясёлыя гульні з лёгкадумнымі дзяўчатамі. Яму зараз усяго 29 год. Жонка яго была старэйшая на 4 гады. Жылі яны ў вёсцы Шэрані, два кіламетры за станцыяй Сямяцічы.

Яўгеній Шэранюк апошнім часам працаваў трубачыстам. Зарабляў 1900 злотых. Жонцы і дзецям аддаваў па 200—300 злотых. Рэшта распылалася ў гасподах і ў вясёлых кампаніях. Бывала і так, што патрабаваў яшчэ і тых грошай, якія аддаў жонцы.

Дзеці галадалі.

Жонка дамагалася ад мужа больш клапаціцца аб дзецях, дамагалася грошай. Успыхвалі сваркі. Здараліся яны так часта, што ў вёсцы ўжо прызвычаліся да іх і мала хто звяртаў на гэта ўвагу. Гаварылася звычайна...

— А, гэта Петрукоў зяць сваю Нінку лупцуе.

Ваяводскі Дом культуры ў Беластоку арганізаваў курс, мэтай якога з'яўляецца падрыхтоўка кіраўнічых кадраў для аматарскіх тэатральных гурткоў. Праграма курсу прадбачае апрацоўку некаторых тэм з галіны працы тэатра, музыкі і мастацтва. Вельмі многа часу адводзіцца практычным заняткам. Удзельнікі курсу самі рэжысуюць п'есы, апрацоўваюць да іх сцэнаграфію, робяць характарызацыю «артыстаў», вывучаюць тэхнічныя спосабы выканання розных гукавых і светлавых эфектаў, робяць патрэбныя рэквізіты і г.д.

Курсанты ўжо некалькі разоў наведалі тэатр імя А. Вянгеркі і былі на некалькіх спектаклях, пасля якіх заўсёды адбываюцца спрэчкі. На занятках часта выступаюць аматарскія тэатральныя гурткі і іх выступленні дакладна аналізуюцца. Звяртаецца ім ўвага на недахопы і на станоўчыя бакі пастаноўкі. І так, напрыклад, на апошніх занятках, якія адбыліся 26 і 27.ІІ.1967 г. выступаў пазьтыцкі тэатр «Мелюзына» з ПСС у Алецку з пастаноўкай «Заклятая зямля ў чуд». Выступала таксама эстрада «Клуба 7» з праграмай «Кірмаш кітаў».

На заканчэнне свайго артыкула хачу напісаць некалькі слоў аб пэўнай адмоўнай з'яве, звязанай з гэтым курсам.

Курс для кіраўнікоў аматарскага руху без БГКТ

Усім вядома, што ў паведах, дзе пражае беларуская меншасць, інтэнсіўна развіваецца аматарскі тэатральны рух і найчасцей драмгурткамі кіруюць людзі, якія не маюць аніякай да гэтага падрыхтоўкі. Тэатральная падрыхтоўка ім вельмі патрэбная. Гэта я сам ведаю па сабе. І тут узнікае парадокс. Запартрабаванне на спецыялістаў — арганізатараў аматарскага руху ў беларускім асяроддзі вельмі вялікае, а ў тэатральным курсе, які менавіта падрыхтоўвае такіх спецыялістаў вельмі мала ёсць удзельнікаў з драмгурткаў, якія працуюць у беларускіх вёсках. Чаму? Прычына простая. Не ўсе ведаюць, што падобныя курсы праводзяцца, а калі хто чуў, дык не ведае, як справіцца з фармальнасцямі, звязанымі з паступленнем на гэты курс. А нашае беларускае таварыства дагэтуль нічога не зрабіла, каб пайнфармаваць, падказаць і заахвоціць да самаадукацыі ў гэтай галіне. І таму паддаю гэтую справу пад развагу Галоўнага і павятовых праўленняў БГКТ з той думкай, што гэтай справе яно павінна прысвячаць больш увагі. І калі будучы ў будучыні арганізоўвацца падобныя курсы, (а напэўна будучы) пастараюцца, каб на такім курсе было прынамсі па адным самадзейніку з кожнага драмгуртка. Падрыхтоўка кадраў да аматарскага руху — гэта адзін са шляхоў павышэння ўзроўню аматарскага руху ў беларускім асяроддзі. (Ф)

Рыбалы

Аднойчы Яўгеній прынёс дахаты заіржавелы кінжал.

— Вось твая смерць, — нібы жартам, нібы ўсур'ёз сказаў. Цёшча перапахалася і схавала кінжал. Іншым разам прынёс тры сцізорыкі.

— Выбірай, — кажа жонцы, — які найбольш падабаецца?

Потым адзін з гэтых сцізорыкаў аказаўся на сталі ў судзе. На ім была яшчэ засохлая кроў.

Трагедыя здарылася на Сёмуху (Тройцу). Ніна вярнулася з царквы ў Такарах. Мужа дома не было. Калі ад'язджала, ён астаўся яшчэ ў пасцелі. Маці пачаставала яе і дзеці гарачай кавай. Потым Ніна пайшла да свайго пакою з дачкой Крыстынкай.

Была пятая гадзіна пасля абеду. Тады прышоў муж. Быў п'яны. Адрозу накінуўся на жонку. Перакуліў яе на ложак і з размахам убіў ёй нож у грудзі. Ніна сарвалася на ногі, выбегла на панадворак:

— Ратунку! Людзі, ратунку! — закрычала і ўпала мёртвая пад грушай. Забойца, як бы нічога не здарылася, пайшоў на станцыю Сяміцічы.

Суддзя дае яму апошняе слова.

— Я не вінаваты, — гаворыць ён. — Прашу мяне апраўдаць.

Прысутныя ў зале глядзяць недаверліва: як ён можа!

Прыгаворам ваяводскага суда ў Беластоку ад 3 сакавіка 1967 года Яўгеній Шэранюк засуджаны на 15 год турмы.

В. Рудчык

БЕЛАВЕЖСКИ прыклад

Склад членаў Беларэжскай камісіі культуры і спраў сацыяльных грамадскай рады нарадавай:

- 1) Ольга Смактуновіч — старшыня,
- 2) Анна Байко — намеснік,
- 3) Люцыя Міклашэвіч — сакратар,
- 4) Мікалай Каліноўскі,
- 5) Уладзімір Вішнеўскі,
- 6) Іван Шпаковіч.

Такою камісія, як гэтая, нялёгка знайсці ў ваяводстве. Такою, значыць, добрую. Жывую!

Факт, што камісіі культуры і спраў сацыяльных (гэта значыць яшчэ асветы і здароўя) у ГРН-ах існуюць усюды, але ў многіх толькі на паперы. Такія камісіі з'яўляюцца мёртвымі.

Белавежская даказвае аднак рацні свайго быту. Жывая камісія. Ніхто і нішто не ўцячэ з яе зоркага вока. Культуру зашчапляе на часта неўраджайнай глебе. Вось прыклад. Заснежаным днём члены камісіі выбраліся на кантроль белавежскіх бараў, рэстаранаў, магазінаў. У пошуках культуры. Вось выписка з пратакола:

Аб клубе «Рух»: Санітарны стан нядабры. Няма каму прыбіраць. Падлога брудная, немаляваная. Балаган.

Аб «Сарэнцы» (бар): «Затканы злеў» і яшчэ сем розных мінусаў.

Аб лазні: «Вакол лазні сметнікі не ачышчаны».

Аб публічным шалеце: «Вакол бруд».

Аб самай Белавежы: «Замнога расце непатрэбнага зедля», — гэта з ранейшага, летняга пратакола.

Белавежская камісія не даруе віны. Уносіць прыгаворы: пакараць вінаватых.

Вяртаюся да палітыкі, якую вядзе Белавежская камісія культуры ГРН. Няцяжка з вышэй дадзеных прыкладаў зрабіць вывад, што культура тут пачынаецца ад спраў найбольш істотных: парадку, чысціні, здароўя.

А людзі, якія ў камісіі працуюць?

Ольга Смактуновіч — вялізная частка гісторыі Белавежы. Лекар шматгадовы, чулы і ўражлівы чалавек, які праптаў усе сцэжкі Белавежы і неадлучны ад яе. Заслужаны ўжо і служыць ёй у далейшым. Пазнаю на пратаколах размашчаныя почырк Ольгі Смактуновіч.

Анна Байко — кіраўнік святліцы, Люцыя Міклашэвіч — бібліятэкар. На далейшых трох месцах — трое мужчын: з МО, прадстаўнік лясных рабочых з Тэрэмісак і кіраўнік кіно.

Тры жанчыны аднак стаяць на першых трох месцах. Постаці цэнтральныя ў камісіі, якія сілай сваёй індывідуальнасці надаюць ёй напрамак. Ведаюць, дзе пачатак культуры, скуль выцякае яе маленькі ручаёк, які павінен развіцца ў шырокую раку белавежскай культуры. Жанчыны, якія разумеюць вагу дробных спраў, добра кіруюць камісіяй, твораць з яе жывы, карысны прадстаўніцкі орган.

У студзені адбылося спецыяльнае пасяджэнне прэзідыума ГРН, якое вёў сам старшыня Мікалай Сядун — вялікі прыхільнік усіх пачынанняў, якія пахнуць культурай.

Прэзідыум ацэньваў камісію культуры і апаніў, што яна з'яўляецца адной з трох найлепшых белавежскіх камісій ГРН (усіх 5).

У красавіку мае адбыцца ў Белавежы сеймік культуры, ідзе вялікая атака на ўсё, што культуры (так як яе разумеае белавежская камісія) перашкаджае. Рыхтуецца вялікі бой за эстэтычны выгляд жамчужыны ваяводства і краіны — Белавежы з яе адвечнай і шумлівай пушчай.

Вера Леўчук

50 год КПП

Рыхтуецца да друку

У наступным годзе споўніцца 50 год ад стварэння Камуністычнай партыі Польшчы. У сувязі з гэтай гадавінай Інстытут гісторыі партыі ЦК ПАРП рыхтуе да друку два зборнікі: юбілейны зборнік успамінаў дзеячоў КПП, КПЗБ і КПЗУ і зборнік успамінаў з турэмных камун. Гэтыя кніжкі выйдучы ў наступным годзе.

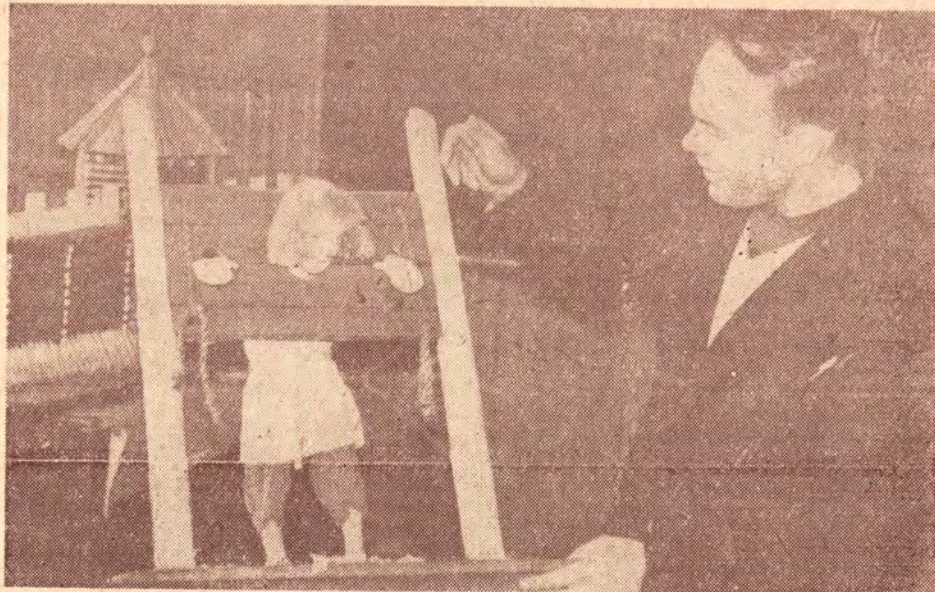
Не менш цікавай задумаў з'яўляецца таксама падрыхтоўка зборніка гумару і сатыры турэмных камун, над якім працуе член секцыі КПЗБ Інстытута Францішак Каравацкі. Гэты зборнік выйдзе крыху пазней.

Яшчэ можна дасылаць матэрыялы да усіх гэтых зборнікаў. Падаем адрас Інстытута: Zakład Historii Partii przy KC PZPR, Warszawa, ul. Górnośląska 18. (ха)

Нядаўна мы пісалі аб працы бацькаўскага камітэта ў Нараўцы. Сёння хочам паказаць хача некаторыя справы, якімі жыве школа.

Перш за ўсё, што кідаецца ў вочы, гэта школьны музей народнага беларускага мастацтва. Экспанаты можна ўбачыць амаль у кожным класе, але большая частка з іх знаходзіцца ў спецыяльнай зале. Частку экспанатаў вучні выканалі самі, частку прынеслі з дому, але некаторыя трэба было і купіць. Асабліваю дбайнасць пра музей праяўляюць настаўніца беларускай мовы Надзея Адамюк і настаўнік гісторыі Ян Савіцкі.

Зрэшты, школа ў Нараўцы з'яўляецца вядучай і таму заняткі вучняў адбы-



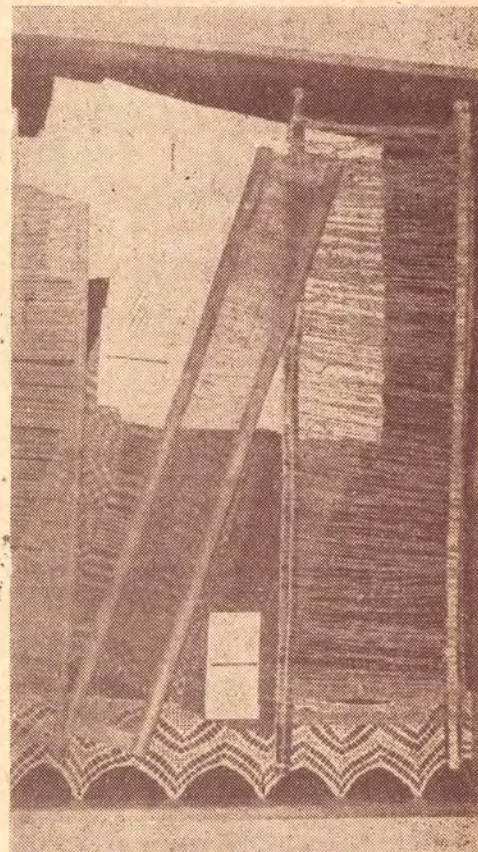
Настаўнік Ян Савіцкі дэманструе мадэль калодкі, у якую калісьці саджалі сялян.



Праца ў бібліятэцы.



Марыся Кісялеўская ля кутка нар. дпа-га беларускага мастацтва.



Адзін з экспанатаў музея.

Ніва
№ 13 (578)

26 сакавіка 1967 г.
5 стар.

ТЭХНІКА



РУБІНЫ

Гэта дарагія каменні цёмначырвоная колера, якія зіхацяць у святле яркімі, глыбокімі праменьнямі, якія пераліваюцца, як хвалі. Упрыгожваюць яны пярсцёнкі, пацеркі, навушніцы. Прыдаюць прывабнасці жанчынам, хоць не ўсім яны даступныя, бо вельмі дарагія. Рубіны выкарыстоўваюцца не толькі для ўпрыгожвання ювелірных вырабаў.

Шырока яны прымяняюцца ў тэхніцы, як рубінавы лазер — устаноўка да згучэння энергіі святла, якая зараз робіць вялікую кар'еру.

Натуральны рубін вельмі рэдка сустракаецца ў прыродзе. На ішчасце, тэхніка знайшла спосабы ствараць штучныя рубіны. У Польшчы выпускае іх спецыяльны цэх алюмініевага завода ў Скавіне. На здымку бачым устаноўку для апрацоўкі рубінаў. Шліфоўкай рубінаў займаецца Ян Цэбуляж.

Нейтрына

МОВА ЖЫВЁЛЫ

Цяпер становіцца ўсё больш аэрадромаў, абсталяваных... штучнымі крыкамі. У час узлёту і пасадкі рэактыўных лайнераў, галасы птушак, што запісаны на магнітную стужку, напаўняюць паветра крыкамі, якія папярэджаюць аб небяспецы. Сярод птушак — страшэнны перапахлох, яны хаваюцца. Самалёт можа спакойна ўзлятаць або ісці на пасадку.

А яшчэ нядаўна птушкі маглі трапіць у турбіны і стаць прычынай аварыі.

— Насякомыя, рыбы, птушкі і малпы валодаюць даволі складанай мовай. Часта іх нават нельга пачуць без прыбораў: яны размаўляюць пры дапамозе ультра- ці інфрагукаў. Бытуе, напрыклад, прымаўка «Нямы, як рыба». А на самай справе многія рыбы проста балбатлівыя.

Меркаванні аб дрэнным слыху рыб і прымітыўнасці іх гукавых сувязей адвергнуты. Устаноўлена звыш тысячы відаў рыб, здольных абменьвацца сігналамі.

ламі. Інфрагука, якіх чалавек не чуе, рыбы ўспрымаюць бакавой лініяй — мяжой паміж цёмнай спінкай і серабрыстым брушкам. А звычайныя гукі — унутраным вухам. Веданне механізму сувязі рыб, магчыма, спатрэбіцца пры стварэнні прыбораў, якія пачнуць прынадажваць рыбу ў сеткі ці адпалохваць марскіх драпежнікаў.

Найбольш складаная і развітая мова кітовых, асабліва дэльфінаў. Чудоўны іх ультрагукавы лакатар. Яны здольныя не толькі вымяраць адлегласць, але і адрозніваць жывыя аб'екты мора — свой харч — рыб і з вялікай дакладнасцю вызначаць дыстанцыю да любой перашкоды — каменнай ці металічнай. Калі б людзям удалося стварыць такія партатыўныя і адчувальныя прыборы, то дыяпазон іх выкарыстоўвання быў бы, напэўна, вельмі шырокі.

Жывёлы адных і тых жа відаў, што жывуць у розных геаграфічных раёнах, выпрацоўваюць уласныя «дыялекты» і не заўсёды разумеюць адна адну. Аднак сувязі, што адносяцца да розных відаў, адзін аднаго разумеюць. Так, напрыклад, стракатанне сарокі для ўсіх жыхароў лесу азначае — «увага».

Птушкі, якія жывуць у стэпах і пустынях, уключаюць у свае трэлі свісты мясцовых суслікаў, пясчанак і іншых грызуноў. Дарэчы, мова гэтых жывёлін зусім не бедная. Вопытныя натуралісты беспамылкова пазнаюць па сігналам небяспекі сусліка, хто іменна — птушка, жывёла ці чалавек наблізіліся да яго ўладанняў.

Цікава, што, скажам, французскія і амерыканскія вароны ці чайкі не разумеюць адна адну. Так сігнал небяспекі, які выклікае паніку ў ўдэкі птушак на адным беразе Атлантыкі, на процілеглым абсалютна не дзейнічае.

Мова жэстаў не менш выразная для жывых істот, чым гукавая. Жэсты пагрозы, заляцання, запалохвання шырока распаўсюджаны сярод насякомых, рыб, птушак, жывёл. Вельмі развітая мова жэстаў вышэйшых насякомых, такіх, як пчолы, мураўі, тэрміты, а таксама пазванковых, не выключаючы рыб.

З дапамогай «танца» пчолы інфармуюць адна адну, дзе яны знайшлі багатае месца для нукі і нектару. Чым больш складаны малюнак танца, тым больш падвергнуты ён геаграфічным зменам. Восем чаму італьянскія пчолы не разумеюць аўстрыйскіх.

Найбольш старажытныя хімічныя сродкі сувязі. Мікраарганізмы, прымітыўныя жывыя істоты абменьваюцца інфармацыяй пры дапамозе хімічных рэчываў. Самцы начных матылькоў даволі хутка знаходзяць самку па паху на адлегласці васьмі кіламетраў. Іх «хімічныя радыры» здольныя ўспрымаць знікаюча малую дозу асаблівага араматычнага рэчыва, якое выпрацоўваецца самкай.

Вельмі ўспрымальныя да паху і рыбы. Пры свежым парэзе скуры, калі ў вадзе трапляюць хімічныя рэчывы, яны служаць сігналам небяспекі. Эксперы-

ментатары прамывалі невялікі кавалачак свежай рыбінай скуры, а потым некалькі кропель гэтай вадкасці дабаўлялі ў акварыум аб'ёмам сто пяцьдзесят літраў. Праз імгненне рыбкі-галыняны, веерам разляцеўшыся, заміралі ў сховішчах на дне.

Дарэчы, крыкі раненага марскога акуня ў спалучэнні з пахам яго крыві прыцягваюць акул у раёне да кіламетра. Устаноўлена, што акулы на паліванні кіруюцца перш за ўсё нюхам. Вялікае значэнне хімічнай інфармацыі ў жыцці вандруючых рыб — вугра, кеты, гарбушы, міногі.

Жыхары сушы таксама валодаюць вельмі развітым нюхам. Яны беспамылкова ўгадваюць хімічныя меткі іншых жывых істот, пакінутыя там, дзе яны жывуць, а таксама выдатна знаходзяць адзін аднаго па паху.

Доўга заставалася загадкай, чаму розныя хімічныя рэчывы валодаюць падобнымі пахамі, а блізкія злучэнні, наадварот, рэзка адрозніваюцца адзін ад аднаго. У нашы дні механізм нюху блізка да расшыфраванні. Даказана, што органы нюху вызначаюць не хімічны састан пахучых рэчываў, а форму і асаблівасці іх малекулаў.

Гэта растлумачыла, чаму рэчывы блізкага хімічнага саставу пахнуць парознаму, тады як хімічна далёкія злучэнні валодаюць аднолькавым пахам. Устаноўлена такой залежнасці адкрывае магчымасць накіраванага сінтэзу араматычных злучэнняў, здольных прыцягваць ці адпалохваць жывыя істоты.

З дапамогай пахаў, гукавых сігналаў і мовы жэстаў паляўнічыя змогуць прыцягваць жывёлу ў загадкавыя выбарныя месцы, рыбакі — прынадажваюць рыбу ў сеткі, земляробы — ахоўваць вінаграднікі ад птушак-шкоднікаў. Вельмі вялікае значэнне мае сінтэз прэпаратаў, якія здольны адпалохваць крыжасомных насякомых-шкоднікаў, такія, як камары, мошкі, сляпні, макрацы, клопы, кляшчы.

ЗОЛАТА Ў ВАЛАСАХ ЧАЛАВЕКА

Вывучаючы склад чалавечага валасу, англійскія вучоныя выявілі ў ім наяўнасць золата. У невялікіх колькасцях золата ўтрымліваецца ў валасах усіх людзей. Цікава, што ў валасах жанчын золата больш чым у валасах мужчын.

ЦІ ЗАГАРАЮЦЬ ЖЫВЁЛЫ

Жывёлаводы часта праводзяць абпраменьванне здаровых жывёл ультрафіялетавымі праменьнямі, лічачы, што гэта ўмацоўвае арганізм жывёл і птушкі, павышае іх прадуктыўнасць. Вучоныя Якуцкага ўніверсітэта ў выніку праведзеных даследаў паказалі, што нават самае інтэнсіўнае абпраменьванне ртутна-кварцавымі лампамі не выклікае ніякіх змяненняў скуры і крыві жывёл. Яны не загараюць.



— Што вы на гэта скажаце? — запытаў Вольскі. — Ваш жа кумок нам усе раскажаў. Не ашуквайце сябе, нічога ўжо не ўтоіце ад нас.

— Шэльма! Паршывая дрэн! Гестапавец! — істэрычна закрычаў Качмарэк. — Ашукаў вас, ашукаў! Гэта ён ва ўсім вінаваты, я толькі... — У гэты момант ён завагаўся і трывожна глядзеў на афіцэраў, якія слухалі яго з напружаннем.

Вольскі хутка ўзяў наступны канверт, з якога дастаў банкноты і здалёк паказаў іх Качмарэку.

— Вам гэта знаёмае? — запытаў Вольскі.

— Гэта не мае, — запярэчыў шпіён. На яго твары з'явіліся дробныя кроплі поту.

— Ваны, — настойліва сказаў Вольскі. — Тут семсот золотых. У банкнотах такія цікавыя нумары серый, — іранічна дадаў Вольскі.

— Гэта няпраўда! — закрычаў шпіён. — Ён пра гэта не ведаў! Ключ ад

шыфру ён павінен быў атрымаць толькі ў сараду...

— Я згодзен, ваш саўдзельнік сапраўды пра гэта не ведаў, — заявіў Вольскі. — Ён паведаміў нам толькі некалькі падрабязнасці, а мы ўжо самі да ўсяго дабраліся. Але хопіць гэтага. Ваш псеўданім? — дэлавіта спытаў Вольскі.

Качмарэк ад гукі яго голасу быццам нібы астыў і апрытомнеў. Вольскі заўважыў у яго вачах разгубленасць.

— Добра, усе раскажу, — адважыўся ён.

Паручык Вага выклікаў сержанта. — Пракаліруйце допыт! — загадаў яму Вага.

Сержант сеў за столік, на якім была пішучая машынка.

— Імя, прозвішча, псеўданім, — пачаў Вольскі допыт.

Нямнога пайшло часу на біяграфію шпіёна. Ён быў зламаны, нічога не ўтойваў. Неўзабаве Вольскі перайшоў да асноўных пытанняў.

— З кім вы супрацоўнічаеце? — спытаў ён коротка.

Качмарэк раскажаў падрабязна пра свае кантакты са Стэйнке. Вольскі мог ганарыцца. Прызнанні агента поўнаасцю пацвердзілі яго меркаванні.

— Якое было ваша галоўнае заданне? — спытаў ён.

— Перш за ўсё я павінен быў усталяваць месца дыслакацыі ракетных батарэй, якія ўваходзяць у састаў дывізіі, здабыць інфармацыю, што датычыць перыядаў змянення дыслакацыі батарэй, а таксама тактыка-тэхнічныя даныя проціпаветраных ракет. У далейшым я павінен быў забяспечваць інфармацыяй аб арганізацыйнай структуры дывізіі.

— А якое заданне атрымаў «Ф-7»?

— Дэтальна не ведаю. Ва ўсякім разе, ён павінен быў мне дапамагаць. Гэта значыла, што ён павінен быў быць

насрэднікам у перадачы рапартаў у цэнтр, а таксама эфектыўна адбіраць інфармацыю аб пунктах размяшчэння ракетных батарэй і звяртаць яе з мясцовасцю.

— Згодна з вашымі паведамленнямі? — Ну так.

— Якім чынам вы хацелі ўстанавіць даныя, што датычаць выяўлення і апавяшчэння? — спытаў заінтрыгаваны Вага.

Шпіён усміхнуўся з адценнем перавагі.

— Гэта было надзвычай лёгка, — сказаў ён пераканана.

Афіцэры запыталі на паглядзелі на яго.

— Праграма перападрыхтоўкі афіцэраў запаса прадугледжвае практыку ў штабе дывізіі.

— І што з гэтага? — нецярпліва перапыніў Вольскі.

— Нічога, — адказаў Качмарэк. — Я быў некалькі ў апэратыўным кабінете. Мяне паслалі за вучэбнымі дапаможнікамі. На сцяне вісела карта, на якой былі абазначаны гэтыя даныя.

— Вы збіраліся яе ўкрасіць? — пацікавіўся Вольскі.

Шпіён паціснуў плячыма.

— Навошта? Дастаткова было проста яе сфатаграфавать.

— З таго, што вы раскажалі, вынікае, што ў вас быў фотаапарат, — зазначыў Вольскі. — Дзе вы яго хаваці?

— У мяне зусім не было апарата, — абурэўся Качмарэк. — Мне павінен быў яго даставіць «Ф-7», але толькі пазней, пасля выканання першага задання.

— Гэта павінен быў быць звычайны апарат?

— Так, нармальны мікраапарат, уманціраваны ў гузік мундзіра.

— Што вы перадавалі ў нядзелю? — працягваў Вольскі.

— Вы ж ведаеце, — мармытаў шпіён.

— Тактыка-тэхнічныя даныя ракеты SQMZ-2, ну і месцы дыслакацыі.

— А адкуль вы ўзялі гэтыя даныя?

— Даныя ракет я запамінуў з лекцыі, месцы дыслакацыі — з той кнігі на дзяжурстве.

— Перад гэтым вы мелі якія-небудзь даныя?

— Зразумела, — ажывіўся шпіён. — Я ведаў напаміны назвы больш палавіны пунктаў, у якіх гэтыя батарэй размешчаны. Але ні адна назва не супадала з назвамі, што запісаны ў кнізе.

— Што ж вы зрабілі?

— Я перадаў тое, што было ў кнізе, як найбольш верагоднае.

— Хто адбіраў вашы сігналы. Толькі «Ф-7»? — спытаў Вольскі.

Качмарэк са здзіўленнем паглядзеў на яго і паціснуў плячыма.

— Ніхто не адбіраў. Радыесігналы атрымаў аўтаматычны радыёпрыёмнік.

— Аўтаматычны? — афіцэры паглядзелі адзін на аднаго.

— Так, — нерваваўся Качмарэк. — Апарат прымаў пасланыя мною імпульсы і найграваў іх на магнітафонную стужку. Альфрэд нічога пра гэта не гаварыў? Гэтыя ж стужкі ён даставаў адтуль. А, уласна, чаму ён не інфармаваў вас аб гэтым? — з падазронасцю спытаў шпіён.

— Відавочна, не хацеў, — невыразна адказаў Вольскі.

— Я ўжо ведаю чаму! — усклікнуў Качмарэк. — Баяўся, нягоднік. Гэта ён узарваў радыёпрыёмнік.

— Можа, скажаце крыху ясней, — умяшаўся маўклівы Вага.

— Прыёмнік меў і міны, — растлумачыў Качмарэк, — Варта было перавярнуць прыёмнік уверх дном, а потым у ранейшае становішча, каб праз мінуту адбыўся выбух. Радыепрыёмнік узрываўся ў выпадку адкручвання якой-небудзь нават дробнай часткі ці пры зняцці пласцінкі. Гэта ў выпадку пра-

ТРЫБУНА чытачоў

НЕ ПРЫХОДЗЯЦЬ НА ДАКЛАДЫ

У Гайнаўскім павеце на вёсках прадводзяцца лекцыі на вельмі цікавыя і карысныя тэмы, асабліва для жанчын. Прыязджаюць лектары з дакладамі аб гадоўлі цялят, курэй, свіней, аб вырошчванні ільну і гародніны, аб рацыянальным харчаванні і г.д. Не знаю, як гэта праходзіць у іншых вёсках, але ў нас у Скупаве з гэтым вельмі дрэнна. Не прыходзяць жанчыны на гэтыя лекцыі і не стараюцца пашыраць сваіх ведаў. Тлумачацца недахопам часу. Але калі ў вёску прыедзе кінаперасоўка, дык тады час у жанчын знаходзіцца. На фільм збіраецца столькі людзей, што аж сцены трашчаць у памяшканні.

Валя Анцэвіч
Скупава

ГРН У ЗАЛЕССІ

У склад грамады Залессе (Сакольшчына) уваходзіць 14 вёсак. У дзесяці з гэтых вёсак паспяхова працуюць сельскагаспадарчыя гурткі. І вось дзякуючы гэтым гурткам у ГРН Залессе няма аблогаў. Уся зямля з дзяржаўнага фонду зямлі загаспадараваная. Дасягнута гэта галоўным чынам таму, што тут існуе добрае супрацоўніцтва праўленняў сельгасгурткоў з грамадскай радай нарадавай, якую ўзначальвае Эдуард Шмучык. Аб ГРН у Залессі можна сказаць і тое, што вялікую ўвагу звяртае на кантрактацыю сельскагаспадарчых культур. І план кантрактацыі ў Залессі даўно ўжо выкананы.

А. С.
Залессе

ВЁСКА БЕЗ ПЛАТОЎ

Да вясны рыхтуюцца людзі. Упрыгожваюць свае хаты, сямлібы, рыхтуюцца да пасаваў, да новых прац. Многія гаспадары наводзяць парадак у сямлібах, наладжваюць арагоджы. Неяк толькі ў Белках, якія налічваюць 64 дамы, не адчуваецца клопатаў аб тым, каб прыгажэй было на панадворку, у вёсцы. Там мала ў каго ёсць плот, а калі ёсць, дык развалены, паламаны, брыдкі. Хутка пойдуць каровы і авечкі на пашу. Яны будуць забягаць у гароды і нішчыць гародніну.

Не было б дзіўна, калі б Белкі знаходзіліся ў глыбокім бязлесным заполлі. Але ж Белкі маюць свой лес, маюць адкуль узяць матэрыял на платы, на агароджы. Не маюць толькі пачуцця парадку і прыгажосці.

Ярош
Гайнаўскі павет

КУРС ТРАКТАРЫСТАЎ

Павятовае праўленне сельскагаспадарчых гурткоў у Бельску-Падляшскім арганізавала нядаўна 4-месячны курс трактарыстаў. Курсы адбываюцца ў ПОМ-ах у Бельску і Воцьках. Вучыцца там 80 асоб. На занятках навучэнцы знаёмяцца з будовай трактара, яго матору, з будовай сельскагаспадарчых машын, з правіламі дарожнага руху і г.д.

П. Зінкевіч



«Дарагое Сэрцайка!
Жыву на вёсцы. Хаджу ў VIII клас пачатковай школы. Прашу цябе, Сэрцайка, напішы мне, ці ў гэтым годзе будуць прымаць у гастронамічную школу ў Беластоку. А калі так, дык падай мне яе адрас, тэрмін складання заяў і па якіх прадметах будуць экзамены», — піша Оля Е. з Сакольскага павета.

І другі ліст:
«Маю 16 год. Хаджу ў восьмы клас пачатковай школы. Хачу вучыцца ў гастронамічнай школе ў Беластоку. Паінфармууй мяне аб тэрміне складання заяў і прадметах, па якіх трэба здаваць экзамены». Ніна з Б. Бельскі павет.

У Беластоку ёсць 4-гадовы гастронамічны тэхнікум і 2-гадовая гастронамічная школа. У гэтым годзе будзе набор у гэтыя школы, і ўжо можна складаць заявы з усімі дакументамі (як і ў іншых школах). Пасля толькі далучаецца пасведчанне аб заканчэнні пачатковай школы (бо яшчэ вы вучыцеся). Аб экзаменах вас паведаміць школа, калі вы ўжо зложыце дакументы.

У 4-гадовым тэхнікуме экзамены па польскай мове, арыфметыцы і хіміі, а ў 2-гадовай засаднічай гастронамічнай школе экзамены па польскай мове і матэматыцы.

Адрас школы:
Technikum Gospodarcze, Białystok, ul. Proletariacka 8.

Адрас тых школ адзін, аднак заяву трэба кіраваць у такую школу, якую вы выбіраеце, г. зн. ці ў тэхнікум ці ў засаднічую.

Жадаю поспехаў на экзаменах
Сэрцайка

валу. Тры кілаграмы трынітратлену, — дадаў ён абыхава.

— Ну добра, — сказаў Вольскі. — А цяпер раскажыце нам пра кантакты «Ф-7» у Шчэціне. Вы там ведалі каго-небудзь?

Качмарэк здзіўлена паглядзеў на Вольскага.

— Нічога пра гэта не ведаю, — адказаў ён.

Усталявалася мінутная цішыня. Яе парушыў Вольскі.

— У вас ёсць якія-небудзь пытанні? — спытаў ён у паручыка Вагі.

— Не, усё зразумела.

— На гэты раз хопіць, — задуменна сказаў Вольскі. — Скажыце толькі, навошта вы карысталіся апаратам? Ці не прасцей было непасрэдна перадаваць гэтаму «Ф-7» сабраную вамі інфармацыю?

Шпіён усміхнуўся.

— Не вельмі, — сказаў ён тлумачыць, — мы былі падрыхтаваны да таго, што інфармацыю я буду перадаваць па меры збору. Нельга было разлічваць на тое, што такія даныя, як у той кнізе, трапіць мне адразу ў рукі.

Канвайры вывелі шпіёна.

— Толькі цяпер пачнецца гарачка, — задуменна прамовіў Вольскі.

— Як так?

— Вы заблыліся пра шпіёнскую сетку ў Шчэціне.

— Такая ўжо наша служба, — пафіласофску зазначыў Вага. — У мяне яшчэ адно пытанне, — Якім чынам вы прыйшлі да заключэння, што шпіён знаходзіцца сярод слухачоў курсаў афіцэраў запasu?

— Гэта былі толькі меркаванні. Наш праціўнік зрабіў некалькіх невялікіх на першы погляд, памылка, не ўяўляючы сабе іх вынікі. А выглядала гэта так. Я даведаўся аб перакідцы агента праз граніцы з мэтай выканання нейкага задання ў Панятове. Перш за ўсё я азна-

ёміўся з дакументамі аб воінскіх часцах, якія дыслацыраваліся там. І што аказалася? Заняткі курсаў, у адпаведнасці з загадам, павінны былі пачацца 4 сакавіка, шпіёна таксама перакінулі 4 сакавіка...

— Вельмі слабая аснова, — скептычна ўстанавіў Вага.

— Не зусім, — запярэчыў Вольскі. — Шпіёна перакінулі праз граніцу, абыходзячы легальныя магчымасці ўезду ў краіну. Гэта значыць, што яны спыталіся, паспешлівасць адыграла тут асноўную ролю.

— Як быццам так, — асцярожна згадзіўся Вага.

— Шпіён прыбывае ў Панятова, каб сабраць звесткі, што цікавяць яго. Што ён робіць? Стараецца прабрацца ў падраздзяленне? Бадай, не. Пасля доўгіх старанняў ён знаходзіць кватэру, уладкоўваецца на работу і цяпер можа пачаць шпіёнскую дзейнасць. А мы ўжо гаварылі, што галоўная прычына перакідкі агента была паспешлівасць. Адкуль які вывад?

— Што тут дзейнічаў ужо другі агент, — падказаў Вага.

— Так і я думаў, — сказаў Вольскі.

— Павінен дадаць, што адной з прычын, якая прывяла да дэмаскрыроўкі агентаў, была... нямецкая педантычнасць.

Вага запыталася паглядзеў на яго.

— Мы абдумалі план дзейняў вельмі падрабозна, — працягваў Вольскі. — Мы вырашылі, што ім нельга трапіць ніводнага дня, таму перакідка была ажыццэўлена дакладна ў дзень пачатку заняткаў. Калі б перакідка была зроблена раней ці пазней, мы да гэтага ніколі б не дадумаліся б! Ва ўсякім разе, многа даваўся б папрацаваць, пакуль мы прыйшлі б да такога адкрыцця. Разумеете? Вага кінуў галавой.

Афіцэры пераглынуліся і ад душы рассямляліся...

КАНЕЦ

ГАРЦЭРЫ З ПЕДЛІЦЭЯ



Выступае з прамоваю Яфім Гіжэўскі.

Старэйшагарцэрска дружны і інструктары Гуфца ЗІП у Бельску-Падляшскім утрымоўваюць сталя кантакты з малодшагарцэрскамі дружынамі на вёсках, з якімі праводзяць цікавыя мерапрыемствы.

Нядаўна старэйшагарцэрская дружина з Педагогічнага ліцэя ў Бельску арганізавала ў Пасынках спатканне са старым дзеячом ППР-у Яфімам Гіжэўскім. У гэтым спатканні ўзяло ўдзел больш 200 чалавек — жыхараў Пасынак. Яфім Гіжэўскі расказаў прысутным аб першых арганізацыях ППР-у на Бельшчыне і аб іх ролі ў станаўленні народнай улады.

Пасля адбылося выступленне гарцэрскага аматарскага калектыву з Педагогічнага ліцэя.

Тэкст і фота
Яўген Зіневіч



Гарцэрскае квартэт з Педагогічнага ліцэя. Заняў ён першае месца ў Павятовым конкурсе на выкананне савецкіх песень.

НІШЧАЦЬ ЛЕС

Многа гаворыцца ў нас аб ахове прыроды, аб ахове дрэў, лесу. У гэтай галіне існуюць планы пасады лесу, планы пасадак дрэў абшару дарог. Жыхары нашай вёскі Крыўяцічы (Бельскі павет) нават грамадскім чынам працавалі пры абсаджванні дарогі, якая вядзе ў Орлю. Рабілі гэта з думкай, што будзе прыгажэй на дарозе і што будзе тут прыгажэйшы краявід.

У сувязі з гэтым хочацца выказаць думку аб тым, што нашыя людзі садзяць дрэвы і адначасова нішчаць іх. Хачу я сказаць пра лес, які ёсць каля нашай вёскі і які ўжо амаль знішчаны. Ніхто ў вёсцы не разумее і не хоча зразумець, што нішчэнне агульнавясковага лесу, які займае каля 400 гектараў, з'яўляецца варварствам. Прыкладам масавага нішчэння з'яўляюцца дні перад калядамі, калі жыхары Крыўяціч (не толькі Крыўяціч) вырабваюць ёлкі. Толькі ў гэтым годзе выраблена ў лесе больш 400 ёлак. І гэта адбываецца штогод. Які сум агортвае чалавека, які любіць прыроду, лес і які бачыць масавае вынішчэнне маладняк. І вельмі шкада, што на гэтую справу зусім не звяртае ўвагі партыйная арганізацыя вёскі, што не цікавяцца гэтым і іншымі арганізацыямі.

Колец з Бельшчыны

ЗАНІЖАЕЦЦА % ТЛУШЧУ МАЛАКА.

У нашай вёсцы Райску няма парадку ў злеўні малака. Малачарка, так называюць у нас працаўніцу, якая прымае малако, заніжае працэнты тлустасці малака, а Аляксандру Хаманюку нават не дапісала 10 літраў. 3-за несаліднасці і несумленнасці малачаркі Аляксандра Крупіцкі зусім перастаў прыносіць малако. З пробамі тлустасці малака Дзям'ян Барыцкі, Базыль Хаманюк і Антаніна Артэмыюк моцна паспрачаліся з малачаркай і даказалі ёй, што яна значна абніжае працэнт тлустасці. Малачарка крыўдзіць людзей, і таму не павінна яна працаваць. Гэтай справай акруговая малачарня ў Бельску павінна зацікавіцца і пакараць малачарку з Райска.

Вася з Райска

КІНО

Праграма
на 28.III. — 2.IV.1967 г.

ГАЙНАЎСКІ ПАВЕТ

Белавежа

„W krainie dziwnych zwierząt" (radz.), 28-29. III.; „Dzielnica kraków" (szwedzki), 30-31. III.; „Głosuję na miłość" (jugosłowiański), 1-2. IV.

Кляшчэлі

„Zwyczajny faszyzm" (radz.), 28-29. III.; „Hamida" (NRD), 30-31. III.; „Arcyłokaj" (franc.), 1-2. IV.

Дубіны

„Winnetou" (NRF) I i II s. 1-2. IV.

Нараўка

„Dni grozy i śmiechu" (USA), „Kraksa" (radz.), 29.III, 2.IV.

Нарва

„Trzy kroki po ziemi" (pol.), „Spacer po linie" (angl.), 29.III, 2.IV.

Чыжы

„Nieznanzy" (polski), „Nikt śmiać się nie będzie" 29.III. — 2.IV.

Дубічы Паркоўны

„Przybycie tytanów" (włoski), „Zdradzona ziemia" (radz.), 29. III.—2.IV.

БЕЛЬСКІ ПАВЕТ

Боцькі

„Samson" (polski), „Sklep przy głównej ulicy" (czeski), 29.III.—2.IV.

Орля

„Cisza, na sali operacji" (radz.), „Dzwonić Nordside 777" (USA), 29.III—2.IV.

Райск

„Dwadzieścia godzin" (węgierski), „Elektra" (franc.), 29. III.—2.IV.

БЕЛАСТОЦКІ ПАВЕТ

Гарадок

„Grek Zorba" (USA), 28-29.; „Głosuję na miłość" (jugosl.), 30-31.III.

Міхалова

„Kiermasz" (NRF), 28-29.III. „Kozacy" (radz.), 30-31.III.; „Cierpkie głogi" (polski), 1-2.IV.

САКОЛЬСКІ ПАВЕТ

Крынікі

„Przygody Mauchausena" (czeski), 28-29.III.; „Męski piknik" (jugosl.), 30-31.III.; „Ktokolwiek wie" (polski), 1-2.IV.

Шудзалава

„Pierwszy dzień mego syna" (czeski), „Szkarpłatne gołdo odwagi" (USA), 29.III.—2.IV.

Сідра

„Cyryl jedzie" (USA), 28-29.III. „Wyrok" (polski), 30-31.III. „Śmierć Belli" (franc.), 1-2.IV.

ДУБРОЎСКІ ПАВЕТ

Сухаволя

„Zerwany most" (polski), „To-warzysze podróży" (radz.), 29.III. — 1.IV.

Новы Двор

„Dzielnica szczęścia" (rumuński), „Pieczone gołąbki" (polski), 1-2.IV.

Ліпск

„Operacja Y" (radz.), „Ojciec żołnierza" (radz.), 1-2.IV.

Ніва

Орган Галоўнага праўлення Беларускага грамадска-культурнага таварыства.

Adres redakcji: Białystok, ul. Wesołowskiego 1. Telefon: red. naczelną 2-10-33, centrala 2-32-41 do 45. Warunki prenumeraty: miesięcznie — 2,40 zł, kwartalnie — 7,20 zł, półrocznie — 14,40 zł, rocznie — 28,80 zł. Prenumeratę przyjmują wszystkie placówki pocztowe i listownice. Wpłaty na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPiK „Ruch" Nr 102-7-161 NBP Białystok i Oddział Miejski. Na odrocenie blankietu należy podać okres prenumeraty i tytuł zamawianego pisma. Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmuje — Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawnictw Zagranicznych „Ruch" Warszawa, ul. Wronia 23. Nr konta PKO I-6-100024. Zamówienia z krajów europejskich jak i zamorskich należy kierować pod adresem CHZ „Ars Polona" Warszawa, Krakowskie Przedmieście 7. Obowiązuje przedpłata na konto NBP; Warszawa 2-6-51. Prenumerata roczna wraz z przesyłką zwykłą wynosi 4,70 \$ w Europie, 5 \$ — w USA.

Nakład 6.963

Blk M-3

Ніва 26 сакавіка 1967 г.
№ 13 (578) 7 стар.

Сакавік смакавітым, вясным ветры-
кам пахне, аж мой Касцюк з радасці
зачыхаўся.

Пачаўся каляччый карнавал. Нача-
мі ка-
ты на горах танчуюць пад канцэртную
музыку. А перад каляччай аўдыторый
выступаюць лепшыя севяны. Выкон-
ваюць яны сязе аварыі з такім опустам,
што мой Касцюк апоўначчы зрываецца
з ложка, хапае ў рукі што панадзе,
матлу, ці выткаўціну і з крыкам гани-
ецца на гарэ, пакуль добраты сіняка на
лобе не натаўчэ.

Раней устае працавітае сонейка.

— Вясна ранняя будзе! — крычаць
цэлаю чарадою верабі.

Прыліпелі іпакі і кожны разгляда-
ецца, дзе знайцці добрую, новенькую
шпакоўню...

Нават людзі ў Вагілах гавораць, што
вясна змлу напала...

Вышаў Пелька Грышук з хаты ў ад-
ным летнічку. Аперся на вілах і раз-
глядаецца, ці не пыве дзе ў лужы яго
брамачка, якую вясковыя дзедзьы сха-
палі на «благаты вечар». Стаіць чадаек,
думае і бядуе:

— Хоць ты завешай жончынаю
спадніцай.

Бо хоць да лесу блізка, але дарогі
сізка. І часта чуваць па людзях, што

ПОШУКІ

хто панадзе, таго судзіць. І ніхто яшчэ
на кражы лесу не зрабіў добрата інта-
рсу.

Але, што ж, добрыя людзі? Хто мае на
галаве биду, таму трудна аднацца ад
чорных думкаў...

Шукне чадаек, а не ведае, што побач
яго штаб зліглых гарпераў, які мае та-
кіх спрытных разведчыкаў, што нічога
перад ім не схавецца. І мо' нейкага
дня з ночы брамачка зноў апыніцца на
свайх завесах...

Грышук у Вагілах шукне брамкі. А
Свалячэні з Навасада разглядаецца, каб
дзе знайцці з добрым пасягам трэцюю
жонку. Узні прыгожую дзівічню, але,
маўляў той, папстрыкаліся за парыву.
А каб былі зрабілі згоду, то не дайшлі
б да разводу.

Пачаў жыць на паўэтану з ўдавою.
Кабетка міла... Таксама не дадала. Па-
пер ідуць пагадзі, што мо апутае трэ-
цюю, з другой вёскай...

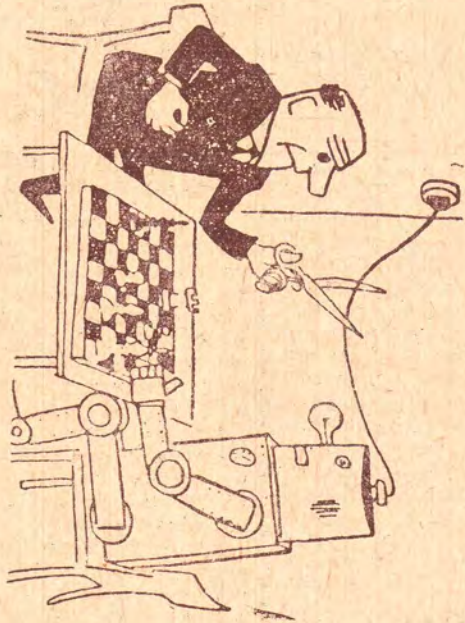
Свалячэні шукне 3-е жонкі. А Кожні
Пусатэў прыехаў з Веластока да
Шымкаў шукаль да дзіцей адкаванай
нінкі з дэфэрэнцыямі. Насэрці яму
людзі бабку Настуху. А ён зараз пы-
тае не, каб паказала пасведку колькі
кончыла школы. А бабка Настуха толь-
кі застатала і сказала:

— Ох, саколіку, саколіку! За маіх ча-
соў зусім не было ніякіх класаў для
нашых масаў. А ты сам у мінуўтую зм-
ку прыязіш да нас рабіць 7 класу. А
пільсёвыя кніжкі на галаве — то зус-
сім яшчэ не сведчыць аб высокай ад-
кабці.

Ну-й праўду сказала бабуня!

Пётка Мальвіна

ЧУЖА

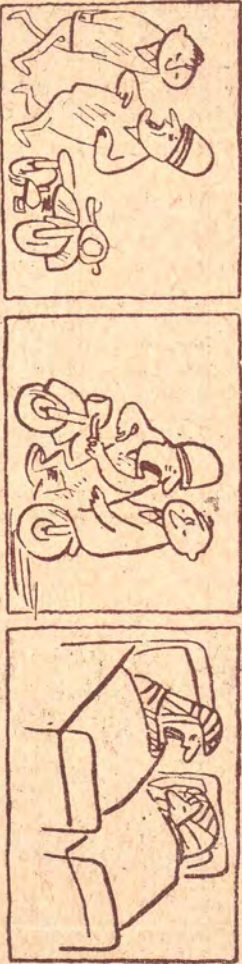


АДПАЧЫЎ

Адзін хлопца пытаецца ў дру-
гога:
— Як ты правёў свой адпачы-
нак?
— Першыя тры тыдні замочаў
яго.
— А астатнія?
— А астатнія адбываў пінта-
цаць сулак.

НА ХВІЛІНКУ

Перад святкам гарадавы
заўважыў нейкага дзіўнага
чалавека, які ад раніцы да
вечара стаў перад магазі-
нам модната адзення.
— Хто вы такі? — пада-
зрона спытаў гарадавы.
— Я спакойны чалавек.
— Дык чаго стаіце цэлы
дзень каля магазіна?
— Чакую жонку. Зайшла
на хвілінку па капялюш...



У СУДЖЭ

Судзіць: — Ці ведаеш, што гэці
дрэна красці?
Злодзей: — Але, ведаю, пане
судзіць! Яны вельмі крыжыць.

ДАЙШЛО

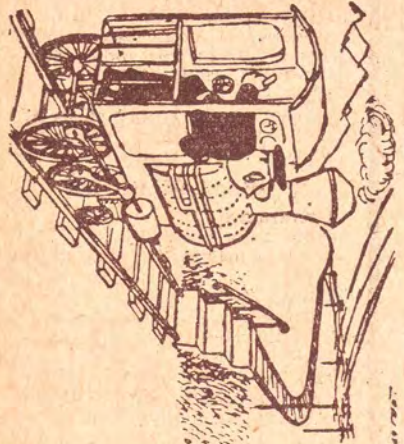
Брыгадзір ушчувае п'яніцу!
— Самён, проста не ведаю, што
мне з табой рабіць! Заўчора ты
на заручынах гуляў, учора па-
хміляўся ўвесь дзень, сёння зран-
ку таксама дедзь на натах стаіш.
Ты пастаў сідэ на мае месца, а
мяне на сваё, што б ты зрабіў?
— Я з такой свіннёю і размаў-
ляць не стаў бы.

ХАЙ БУДЗЕ ТАК !

Вучань: — Сем памножым на
дзевяць будзе шэсцьдзесят тры.
Шэсць пінтам, тры запамінаем.
Настаўнік: — Садзіся, пінт. Два
пінтам, тры запамінаем.

ЗДЫВІЎСЯ

Ідзе п'яны па пустыні. Насус-
трач караван.
— Тэй, хлопцы! Скажыце, далё-
ка яшчэ да мора?
— Ды прыкладна кіламетраў
пінтсот.
— Глядзі ты, які пляж адту-
каці, чарці!



РАДАСЦЬ ПЛІМЕНИЦЫ

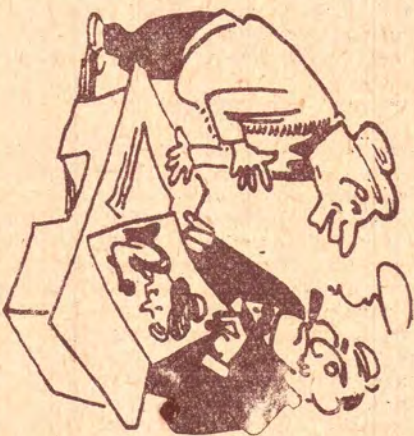
Дзядзька Халімон, які вельмі часта
прыходзіў у госці да свайго брата Ах-
рэма, запытаў аднойчы ў пліменніцы:
— Ты рада, што я да вас у госці пры-
ходжу?
— Рада! Вельмі рада! Кожны раз, як
ты прыходзіш да нас, мне мама дае на
марожанае, каб я не пытада, чаму ў ця-
бе такі чырвоны нос.

«НАСМАЧНЫЯ ЦУКЕРКІ»

— Вона, ты пакінь некалькі цукерак
свайей сястрычцы.
— Мама, яны насмачныя. Я лепш іх
сам з'ем.

СВАЯЧКА

— Гэта дама вам сваячка?
— Так, але далёкая. Нас было шас-
наццаць у банькоў, дык я быў першы, а
гэта апошняя.



Песні па зам'ках

Па просьбе Ніны Мікалаюк з фаль-
варкаў, Веластэцкага павета, змешча-
ем песню п.з.

РОМАШКА МОЯ

Не для тебя ли в садах наших вышны
Рано так начали зреть?
Рано веселые звездочки вышли,
Что б на тебя посморгеть.
Если б гармошка умела
Все говорить не тая!
Русая девушка в кофточке белой,
Где ты, ромашка моя?

Піўныя тебя всюду песней встречают,
Ждет ветерок у окна.
Ночью дорогу тебе освещает,
Выйдя навстречу, луна.

Если б гармошка умела
Все говорить не тая!
Русая девушка в кофточке белой,
Где ты, ромашка моя?

Я не могу быть с тобою в разлуке
Даже пятнаццать минут,
Ведь о тебе все гармони в округе
Лучшие песни поют.

Если б гармошка умела
Все говорить не тая!
Русая девушка в кофточке белой,
Где ты, ромашка моя?

Кур'ёзы

Новое американское
«видовище»

Вечарам, пасля абеда, за-
мест тата, каб уключыць
тэлевізар ці пачытаць кнігу,
многія амерыканцы баруцца
за біноклі. Прыцягваюць
іх вачам і пачынаюць на-
глядзець, што робіцца ў су-
седаў. «Гэта, — заўважыў
адзін вайнгтонец, — як у
дзіцстве, калі хочашца
спачаць невідзімкай». Велімі
цікава логіка! Наконт та-
тата «видовища» доктар
Франк Капрыэ з Вашынг-
тона сума заўважыў:
«Шчаслівыя людзі не бу-
дучь цікавіцца тым, як жы-
вучь суседзі. Да таго ж —
гэта самая сапраўдная не-
прыстойнасць».



Рагуючы сваё жыццё

Трэнер мясцовага прафе-
сійнага футбольнага клуба
Рамірэс Пачэка з іспанскага
гарадка Віро нечакана зая-
віў, што спрыяніццэ аста-
так жыцця ўтаймаваны
льбоў». Гэты занятак, на яго
думку, — «больш спакойны
і бяспечны, чым футбол».
Пачэка вымучаны быў
прыйсці да таго рашэння
пасля таго, як натоўп ама-
тараў, раз'юшаны трыцім за-
пар пройгрышам любімай
каманды, спрабаваў папа-
ліць яго дом, а самаго трэ-
нера дінчаваць.

Наоуперак забабонам
У Нью-Йорку заснавана
новая таварыства пад назвай
«Трынаццаць супраць забаб-
онаў». Таварыства збіраец-
ца на пасяджэнні 13 кож-
нага месца, у такой № 13
на 13-ым паверсе аднаго з
небаскробаў пад № 13. Мэ-
та таварыства — скончыць
з забабонамі ў Злучаных
Штатах.



Не пажадай жонкі бліж-
няга свайго — яна можа за-
стацца ў цёбе назавуццёй.